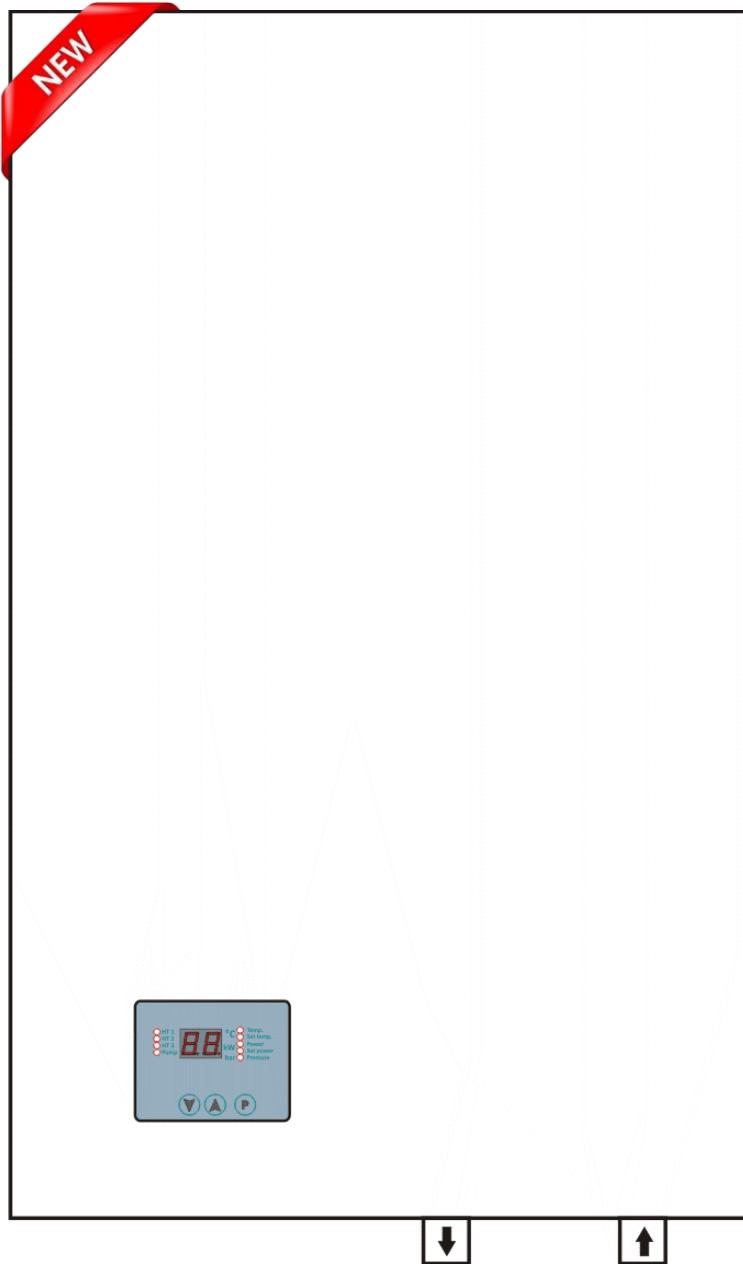


# Centrometal



CE

Upute za instalaciju, korištenje i održavanje – HR

## El-Cm Classic

Električni kotao za grijanje s procesorskim upravljanjem

## Sadržaj

### 1. Objašnjenje simbola i upute za siguran rad

### 2. Podaci o uređaju

- 2.1. Pregled tipova
  - 2.1.1 Izjava o sukladnosti
  - 2.1.2 Pravilna upotreba
- 2.2 Upute za montažu
- 2.3 Upute za rad
- 2.4 Sredstva za zaštitu od smrzavanja i inhibitori
- 2.5 Norme, propisi i standardi
- 2.6 Alat, materijali i pomoćna sredstva
- 2.7 Minimalni razmaci i zapaljivost građevinskih materijala
- 2.8 Opis proizvoda
- 2.9 Odlaganje otpada
- 2.10 Opseg isporuke
- 2.11 Tvornička pločica
- 2.12 Dimenzije i tehnički podaci
  - 2.12.1 Dimenzije i tehničke informacije
  - 2.12.2 Tehničke informacije

### 3. Transport

### 4. Instaliranje uređaja

- 4.1 Oprez pri montaži
- 4.2 Razmaci
- 4.3 Demontaža prednje oplate
- 4.4 Montaža kotla
- 4.5 Izvođenje hidrauličkih priključaka
- 4.6 Sustavi na koje se može priključiti kotao
- 4.7 Punjenje instalacije i ispitivanje nepropusnosti
  - 4.7.1 Punjenje kotla vodom i ispitivanje nepropusnosti
  - 4.7.2 Odzraka crpke za grijanje i deblokada
  - 4.7.3 Odzraka kotla i instalacije

### 5. Električni priključak

- 5.1 Pozicije uvodnica za uvođenje kabla
- 5.2 Povezivanje naponskog kabela
- 5.3 Shema priključivanja naponskog kabla
- 5.4 Priključenje eksternog upravljanja kotlom (sobni termostat)
- 5.5 Električne sheme

### 6. Puštanje u pogon

- 6.1 Prije puštanja u pogon
- 6.2 Prvo puštanje u pogon
- 6.3 Zapisnik o puštanju u pogon

### 7. Rukovanje instalacijom grijanja

- 7.1 Upute za rad
- 7.2 Pregled elemenata za podešavanje
  - 7.2.1 Funkcije uređaja
  - 7.2.2 Osnovna podešavanja
- 7.3 Regulacija grijanja
  - 7.3.1 Podešavanje zadane temperature kotla
  - 7.3.2 Podešavanje zadane snage kotla
  - 7.3.3 Upozorenja vezana za tlak
  - 7.3.4 Upozorenja kod niske temperature
  - 7.3.5 Upozorenja kod visoke temperature
  - 7.3.6 Simboli i šifre upozorenja i grešaka
  - 7.3.7 Sobni termostat
  - 7.3.8 Prekid rada grijanja
- 7.4 Stavljanje kotla izvan pogona

### 8. Čišćenje i održavanje

- 8.1 Čišćenje kotla
- 8.2 Ispitvanje radnog tlaka, dopunjavanje i odzračivanje instalacije
- 8.3 Dopunjavanje vode i odzračivanje instalacije
- 8.4 Zapisnik o kontrolnom pregledu i održavanju

### 9. Zaštita okoline / Zbrinjavanje u otpad

### 10. Smetnje i oticanje smetnji

### 11. Upute za projektiranje

- 11.1 Crpka Wilo-Para MSL/6-43/SC
- 11.2 Crpka WILO MSL 12/5 oem 3P
- 11.3 Crpka Mikoterm GPA15-7.5 III Pro Z178

### 12. Tehnički list (u skladu sa uredbom EU br. 811/2013)

# 1. Objašnjenje simbola i upute za siguran rad

## 1.1 Objašnjenje simbola

### Upute upozorenja

	Upozorenja su u tekstu označena sivim trokutom upozorenja u pozadini te su uokvirena
	Opasnost od strujnog udara označena je simbolom munje u trokutu upozorenja

Signalne riječi na početku sigurnosne napomene označavaju način i težinu posljedica koje prijete ukoliko se ne primjenjuju mjere za sprečavanje opasnosti.

- NAPOMENA** znači da se mogu pojavit manje materijalne štete
- OPREZ** znači da se mogu pojavit manje do srednje povrede
- UPOZORENJE** znači da se mogu pojavit teške povrede
- OPASNOST** znači da se mogu pojavit teške povrede

### Važne informacije

	Važne se informacije, koje ne znače opasnost za ljude ili stvari, označavaju simbolom koji je prikazan u nastavku teksta. One su ograničene linijama, iznad i ispod teksta.
--	--

### Ostali simboli

Simbol	Značenje
►	Korak radnje
→	Smjernica na druga mesta u dokumentu ili na druge dokumente
•	Nabranjanje/Upis iz liste
–	Nabranjanje/Upis iz liste (2.)

Tablica 1

## 1.2 Upute za siguran rad

### Opće upute za sigurnost

Nepridržavanje sigurnosnih uputa može dovesti do teških povreda - kao i do smrtnih posljedica te materijalnih šteta i oštećenja okoline.

- Osigurajte stručni pregled električne instalacije prije ugradnje uređaja.
- Sve električarske radove treba izvesti osoba ovlaštena za obavljanje električarskih radova, prema odgovarajućim propisima.
- Osigurajte da puštanje u rad, kao i održavanje i popravke obavlja samo ovlašteni servis.
- Osigurajte tehnički prijem instalacije u skladu s odgovarajućim propisima.

### Opasnost zbog nepoštivanja vlastite sigurnosti u slučaju nužde, npr. u slučaju požara.

- Nikada se sami ne izlažite životnoj opasnosti. Vlastita sigurnost uvijek ima prioritet.

### Štete nastale pogrešnim rukovanjem

Greške pri rukovanju mogu dovesti do povreda osoba i/ili oštećenja instalacije.

- Pazite da uređaju imaju pristup samo one osobe koje znaju njime pravilno rukovati.
- Instalaciju i puštanje u pogon, kao i održavanje i popravak smije obavljati samo ovlašteni servis s odgovarajućim ovlaštenjem za električarske radove.

### Postavljanje i puštanje u pogon

- Postavljanje uređaja prepustite samo ovlaštenom servisu.
- Kotao uvijek pokrećite samo ako je instalacija na odgovarajućem tlaku, a radni tlak uredan. Sigurnosne ventile ni u kojem slučaju ne zatvarajte kako biste izbjegli štete uzrokovane previšokim tlakom. Tokom zagrijavanja može iscuriti voda na sigurnosnom ventilu kruga tople vode i cijevi tople vode.
- Uređaj instalirajte samo u prostoriji u kojoj ne može doći do smrzavanja.
- Nemojte spremati ili odlagati zapaljive materijale ili tekućine u blizini uređaja.
- Držite siguran razmak prema važećim propisima.

### Opasnost po život od udara električne struje

- Izvođenje električnog priključka prepustite ovlaštenom serviseru. Pridržavajte se sheme spajanja
- Prije svih radova: prekinite napajanje električnom strujom. Osigurajte se od slučajnog ponovnog uključivanja
- Nemojte montirati ovaj uređaj u vlažnim prostorijama

### Kontrolni pregled / održavanje

- Preporuka za korisnika: sklopite ugovor o održavanju s ovlaštenim servisom, koji će obavljati godišnje održavanje i kontrolne preglede
- Korisnik je odgovoran za sigurnost i ekološku prihvatljivost instalacije
- Pridržavajte se uputa za siguran rad koje se nalaze u poglavljiju "Čišćenje i održavanje"

### Originalni rezervni dijelovi

Za štete koje nastanu zbog rezervnih dijelova koje nije isporučio proizvođač ne može se preuzeti nikakva odgovornost

- Koristite samo originalne rezervne dijelove

### Materijalne štete od smrzavanja

- Kod opasnosti od smrzavanja ispuštitе vodu iz kotla, spremnika i cijevne instalacije grijanja. Opasnost od smrzavanje ne postoji samo kad je čitava instalacija prazna

### Upute za servisere

- Korisnike informirajte o načinu rada uređaja i uputite ih u održavanje
- Uputite korisnike da sami ne smiju izvoditi nikakve izmjene ni popravke
- Upozorite korisnike da se djeca bez nadzora odraslih osoba ne smiju zadržavati u blizini instalacije grijanja
- Ispunite i predajte Puštanje u pogon i Zapisnik o preuzimanju koji se nalaze u ovom dokumentu
- Predajte korisniku tehničku dokumentaciju

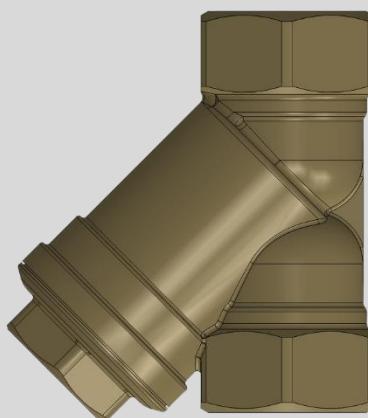
### Zbrinjavanje u otpad

- Zbrinite ambalažu na ekološki prihvatljiv način
- Uređaj zbrinite ekološki prihvatljivo na ovlaštenom mjestu

### Čišćenje

- Uređaj očistite izvana vlažnom krpom

### Hvatač nečistoće 3/4"



### Obavezno na povratnom vodu ugraditi hvatač nečistoće.

- Za mehanički kvar na pumpi koji se desi unutar jamstvenog razdoblja neće biti obuhvaćen jamstvom ukoliko nije namontiran hvatač nečistoće.
- Hvatač nečistoće treba ugraditi prije prvog puštanja kotla u rad.
- Ovisno o razini zaprljanosti instalacije hvatač nečistoće je potrebno povremeno očistiti.

## 2. Podaci o uređaju

Ove upute sadrže važne informacije o sigurnoj i stručnoj montaži, puštanju u pogon i održavanju kotla.

Ove upute namijenjene su instalaterima koji na osnovi svoje stručnosti i iskustva raspolažu znanjima u radu s instalacijama grijanja.

### 2.1 Pregled tipova

Ove upute odnose se na sljedeće tipove:

<b>EI-Cm Classic</b>	4,5 - 27 kW
----------------------	-------------

#### 2.1.1 Izjava o sukladnosti

Izjavljujemo da su uređaji ispitani u skladu s direktivama 2014/35/EU (niskonaponska direktiva, LVD) i 2014/30/EU (direktiva elektromagnetske kompatibilnosti, EMC).

#### 2.1.2 Pravilna upotreba

Kotao se smije koristiti samo za zagrijavanje vode za grijanje i za indirektnu pripremu tople vode. Kako bi se osigurala pravilna upotreba, potrebno je pridržavati se uputa za rukovanje, podataka na tvorničkoj pločici i tehničkih podataka.

### 2.2 Upute za montažu



Koristite samo originalne rezervne dijelove proizvođača ili rezervne dijelove koje je odobrio proizvođač. Za štete koje nastanu zbog rezervnih dijelova koje nije isporučio proizvođač ne preuzima se nikakva odgovornost

Kod montaže instalacije grijanja pridržavajte se slijedećih uputa:

- važećih građevnih propisa
- propisa i normi o sigurnosno-tehničkoj opremi instalacije grijanja
- promjena na mjestu montaže, a u skladu sa važećim propisima

### 2.3 Upute za rad

U radu s instalacijom grijanja pridržavajte se slijedećih uputa:

- ▶ Kotao treba raditi u radnom području do maksimalne temperature 80°C, minimalni tlak od 0,7 bara i Maksimalni tlak od 2,6 bara te ga je potrebno redovno kontrolirati
- ▶ Kotлом smiju rukovati samo odrasle osobe koje su upoznate s uputama i radom kotla
- ▶ Ne zatvarajte sigurnosni ventil
- ▶ Zapaljivi predmeti se ne smiju stavljati na kotao ili u njegovu blizinu (unutar sigurnosnog razmaka)
- ▶ Površinu kotla čistiti samo s nezapaljivim sredstvima
- ▶ Zapaljive stvari ne držati u prostoriji za postavljanje kotla (npr. petrolej, ulje)
- ▶ Nijedan poklopac ne smije se otvarati tijekom rada
- ▶ Držite siguran razmak prema važećim lokalnim propisima

### 2.4 Sredstva za zaštitu od smrzavanja i inhibitori

Nije dopuštena upotreba sredstava za zaštitu od smrzavanja ni inhibitora. Ako se upotreba sredstva za zaštitu od smrzavanje ne može izbjegći, treba upotrijebiti sredstva za zaštitu od smrzavanja koja su dopuštena za instalacije grijanja.



Upotreba sredstava za zaštitu od smrzavanja:

- skraćuje vijek trajanja kotla i njegovih dijelova
- smanjuje prijenos topline

### 2.5 Norme, propisi i standardi

Proizvod je usklađen sa slijedećim normama i propisima:

- EN 50110-1:2013 – Rad na električnoj instalaciji
- EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015 – elektromagnetska kompatibilnost - uslov za kućne aparate, električne alate i slične uređaje - Dio 1: Emisija; Deo 2:Imunost
- EN 60335-1:2016 Aparati za domaćinstvo i slični električni aparati - Sigurnost - Dio 1: Opći zahtjevi
- EN 61000-3-2:2019 - Elektromagnetska kompatibilnost (EMC) – Granice za emisije harmonije struje.
- EN 61000-3-3:2014/A1:2020 Elektromagnetska kompatibilnost (EMC) – Ograničavanje promjena napona fluktuacija napona i treperenja u javnim sistemima niskonaponskog napajanja električne mreže

### 2.6 Alati, materijali i pomoćna sredstva

Za montažu i održavanje kotla potrebni su standardni alati iz područja izvođenja instalacija grijanja, vodovodnih i elektroinstalacija.

## 2.7 Minimalni razmaci i zapaljivost građevinskih materijala

Zavisno od važećih propisa mogu vrijediti drugi minimalni razmaci, različiti od spomenutih u nastavku teksta.

- ▶ Pridržavajte se propisa o elektroinstalacijama i minimalnim razmacima koji su na snazi u određenim državama
- ▶ Minimalni razmak za teško zapaljive i samogaseće materijale iznosi 200 mm

Zapaljivosti sastavnih elemenata		
A	negorivi	
A1:	negorivi	Azbest, kamen, keramičke zidne pločice, pečena glina, malter, (bez organskih dodataka)
A2:	s manjom količinom zapaljivih dodatnih elemenata (organski sastavni dijelovi)	Ploče od gipsanog kartona, ploče od bazaltnog filca, staklena vlakna, ploče od AKUMINA, IZOMINA, RAJOITA, LOGNOSA, VELOXA i HERAKLITA
B	gorivi	
B1:	teško zapaljivo	Bukovina, hrastovina, furnirano drvo, filc, ploče od HOBREXA, VERZALITA i UMAKARTA
B2:	normalno zapaljivo	Pinija, ariš i smrekovina, furnirano drvo
B3:	zapaljivo	Asfalt, karton, celulozni materijali, terpapir, ploče iverice, pluta, poliuretan, polistirol, polietilen, podni vlaknasti materijali

Tablica 2. Zapaljivost sastavnih elemenata prema DIN 410

## 2.8 Opis proizvoda

Osnovni sastavni dijelovi kotla su:

- Tijelo kotla sa električnim grijačima
- Okvir kotla i plašt kotla
- Upravljačka jedinica
- Cirkulaciona crpka
- Ekspanzijska posuda (ovisno od kapaciteta kotla)
- Pločica s tiskanim vodičima i elektronika kotla
- Senzor tlaka vode
- Sigurnosni ventil

Kotao se može ugraditi kao sastavni dio sistema centralnog grijanja, etažnog grijanja, hibridnih ili akumulacijskih sistema.

Kotao se sastoji od zavarenog kućišta od čeličnog lima s toplinskom izolacijom.

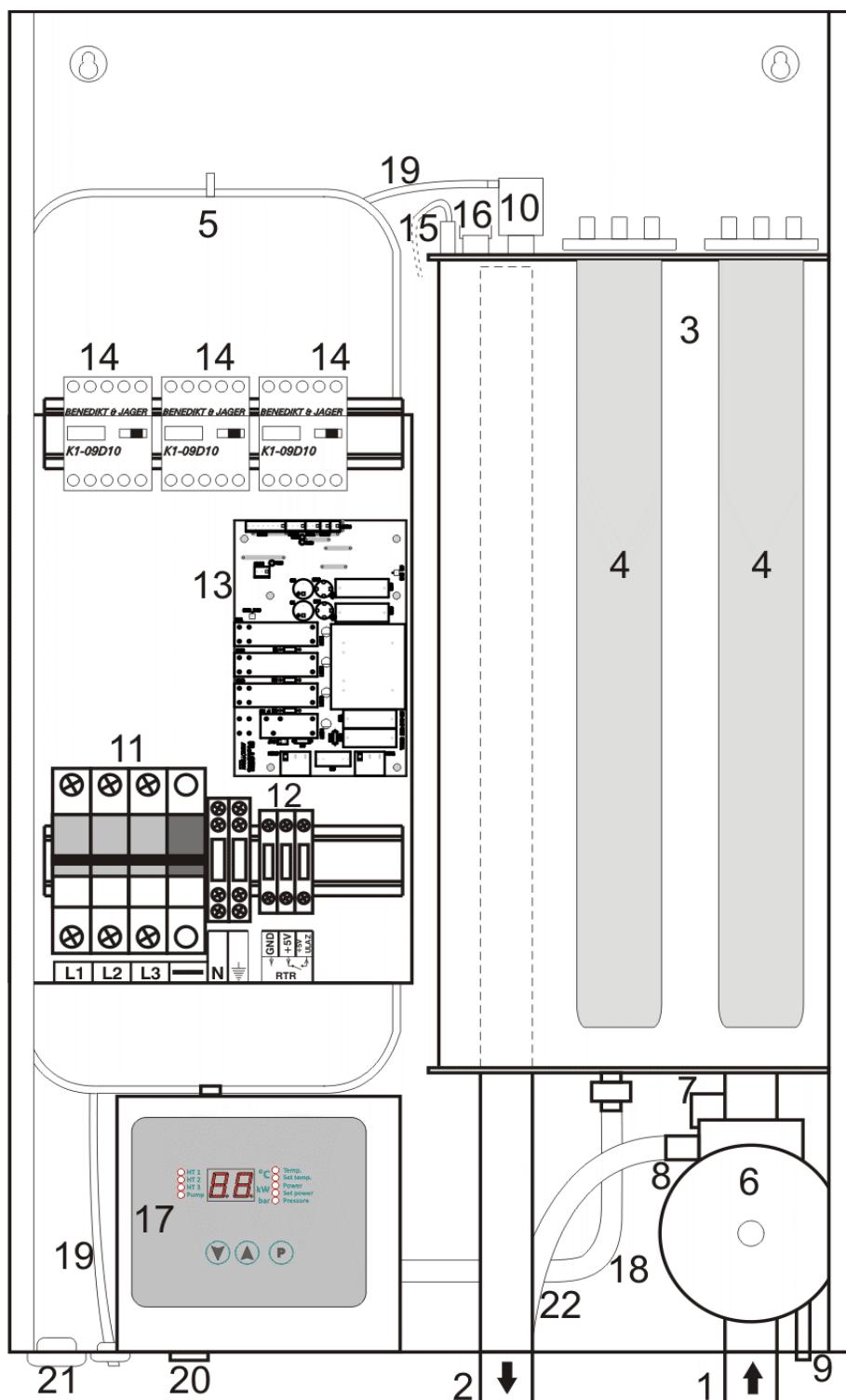
Kotao se učvršćuje na zid pomoću okvira i isporučenog montažnog seta. Ugrađena toplinska izolacija u plaštu kotla smanjuje gubitak topline. Istodobno toplinska izolacija štiti i od buke.

Sigurnosni elementi (odzračni ventil, osigurač upravljačke ploče, sigurnosni graničnik temperature) nalaze se na gornjem dijelu kotla.

Ovisno od tipa kotla koriste se različiti elementi grijanja. Učinak elemenata grijanja može se podesiti prema stupnjevima.

Postavke različitih stupnjeva toplinskog učinka mogu se dobiti preko upravljačke ploče. Broj i podjela stupnjeva toplinskog učinka vidljivi su iz tehničkih podataka (poglavlje 2.12.2).

1 UL	Povratni vod kotla	12	Stezaljka za sobni termostat
2 IZ	Polazni vod kotla	13	Mikroprocesorska ploča
3	Izmjenjivač kotla	14	Kontaktori elektro grijanja
4	Elektro grijaci	15	Temperaturni senzor
5	Ekspanzijska posuda	16	Sigurnosni termostat (STB)
6	Cirkulacijska crpka	17	Upravljačka ploča s displejem
7	Odzračni ventil (na pumpi)	18	Fleksibilna cijev ekspanzijske posude
8	Sigurnosni ventil (na pumpi)	19	Drenažna cijev odzračnika
9	Ispusna slavina	20	Prekidač za uključenje uređaja (ON/OFF)
10	Automatski odzračnik	21	Uvodnica za elektro kabel
11	Automatski osigurači sa naponskim okidačem	22	Drenažna cijev sigurnosnog ventila



Slika 1. Izgled otvorenog uređaja

## 2.9 Odlaganje otpada

- Zbrinite ambalažu na ekološki prihvatljiv način
- Komponente koje treba zamijeniti zbrinite na ekološki prihvatljiv način

## 2.10 Opseg isporuke

Kod dostave kotla pridržavajte se sljedećeg:

- Provjerite da li je ambalaža neoštećena pri isporuci
- Prekontrolirajte da li je isporuka potpuna

Dio	broj komada
Kotao El-Cm Classic	1
Set za montažu	1
Upute za rukovanje	1

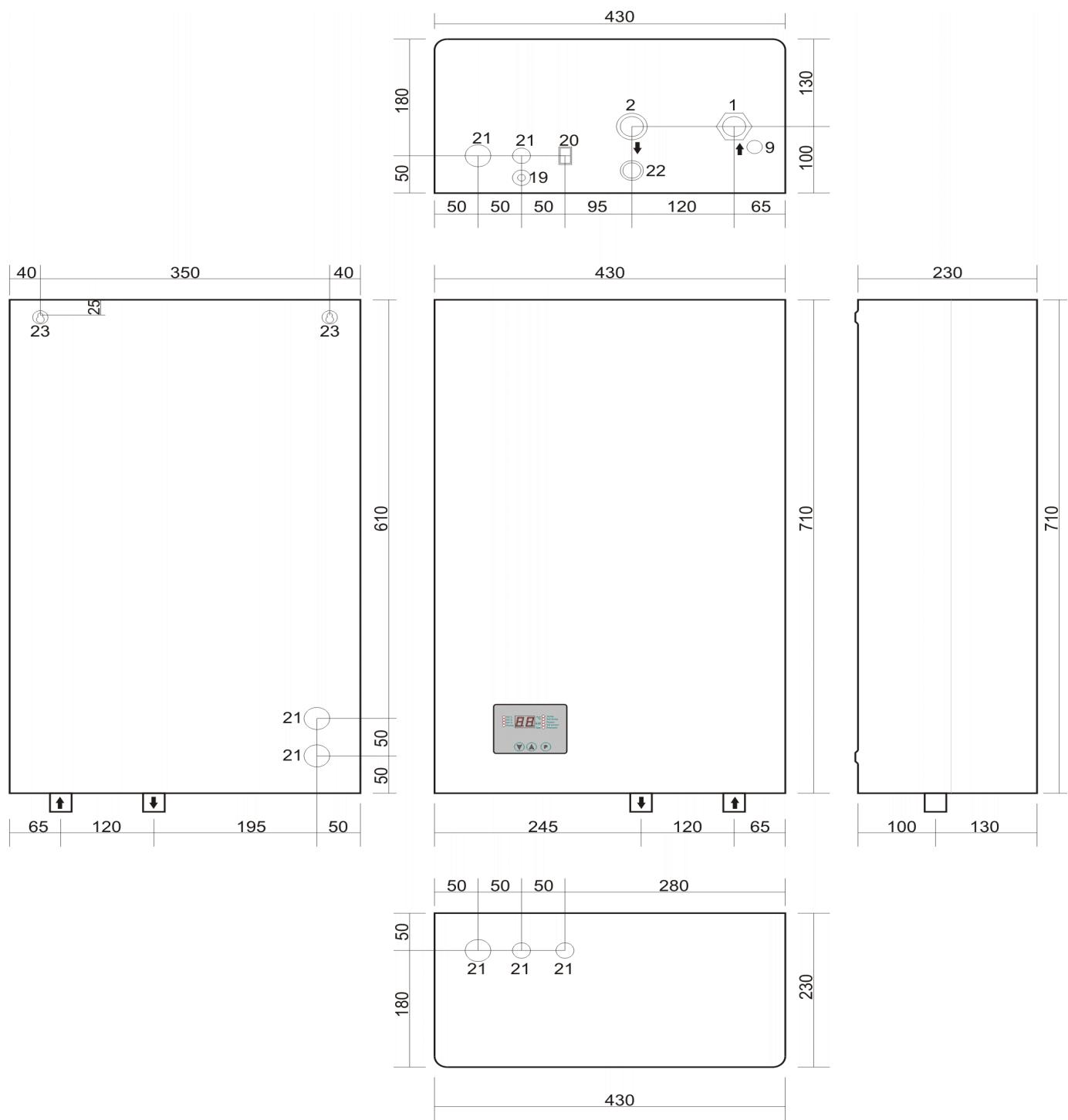
## 2.11 Tvornička pločica

Tvornička pločica nalazi se s vanjske strane kotla i sadrži sljedeće tehničke podatke:

- tip kotla
- serijski broj
- snaga
- ulazna snaga
- maksimalna temperatura
- radni tlak
- volumen vode
- masa
- el. napajanje
- stupanj zaštite
- proizvođač

## 2.12 Dimenzijs i tehnički podaci

### 2.12.1 Dimenzijs i tehnički podaci za kotao El-Cm Classic



**Slika 2.** Dimenzijs i priklučci

## 2.12.2 Tehnički podaci

Jedinica	Classic 4,5	Classic 6	Classic 9	Classic 12	Classic 15	Classic 18	Classic 24	Classic 27	
<b>Snaga</b>	kW	4,5	6	9	12	15	18	24	27
<b>Stupanj iskoristivosti</b>	%	99	99	99	99	99	99	99	99
<b>Broj stupnjeva snage</b>		3	3	3	3	3	3	3	3
<b>Podjela stupnjeva snage</b>	kW	3×1,5	3×2	3×3	3×4	3×5	3×6	3×8	3×9
<b>Mrežni napon</b>	V AC	3N ~ 400/230V 50Hz							
<b>Stupanj zaštite</b>		IP40							
<b>Potrebni glavni osigurači za trofazno napajanje</b>	A	3×16	3×16	3×20	3×25	3×25	3×32	3×40	3×50
<b>Min. poprečni presjek kabla za trofazno napajanje</b>	mm <sup>2</sup>	5×2,5	5×2,5	5×2,5	5×4	5×4	5×6	5×6	5×6
<b>Potrebni glavni osigur za monofazno napajanje</b>	A	1×25	1×32	1×50	-	-	-	-	-
<b>Min. poprečni prjesek kabla za monofazno napajanje</b>	mm <sup>2</sup>	3×4	3×4	3×6	-	-	-	-	-
<b>Sigurnosni ventil</b>	bar	3							
<b>Max. dopušteni radni tlak</b>	bar	2,6							
<b>Min. dopušteni radni tlak</b>	bar	0,4							
<b>Opseg regulacije temperature kotla</b>	°C	10 ÷ 80							
<b>Sigurnosni termostat</b>	°C	95							
<b>Volumen vode u kotlu</b>	ℓ	12,5							
<b>Volumen ekspanzijske posude</b>	ℓ	8							
<b>Priklučak polaznog voda</b>		DN20 (3/4")							
<b>Priklučak povratnog voda</b>		DN20 (3/4")							
<b>Masa uređaja (bez vode)</b>	kg	23	23	24	24	24	25	25	25
<b>Dimenzije</b>	mm	710x430x230 (Visina x Širina x Dubina)							
<b>Mikroprocesorska / interface jedinica</b>		EK_CPU_LCTR2 / LCI2							

Tablica 3. Tehnički podaci uređaja

**Upozorenje:** prilikom povezivanja uređaja na monofaznu struju obavezno voditi računa o tehničkim uvjetima.

### 3. Transport

**NAPOMENA:** Transportna oštećenja

- ▶ Obratiti pažnju na upute za transport koja se nalaze na ambalaži
- ▶ Koristite prikladno transportno sredstvo, npr. kolica za vreće sa steznom trakom. Proizvod prilikom transporta treba biti u ležećem položaju.
- ▶ Izbjegavajte udarce ili sudare.

- Zapakirani kotao stavite na kolica za vreće, po potrebi osigurajte steznom trakom i prevezite do mjesta gdje će biti postavljen
- Skinite ambalažne dodatke
- Uklonite ambalažni materijal kotla i zbrinite na ekološki prihvatljiv način

## 4. Instaliranje uređaja



**OPREZ:** Ljudske ili materijalne štete nastale nepravilnom instalacijom!

- ▶ Kotao nikad ne instalirajte bez ekspanzijske posude (AG) i sigurnosnog ventila
- ▶ Kotao se ne smije instalirati u zaštitnoj zoni vlažnog područja i područja gdje se nalazi kada



**NAPOMENA:** Materijalne štete od smrzavanja!

- ▶ Kotao se smije postaviti samo u prostorije u kojima ne može doći do smrzavanja

### 4.1 Oprez pri montaži



**NAPOMENA:** Materijalne štete nastale zbog nepridržavanja daljnih uputa!

- ▶ Pridržavajte se uputa za kotao i sve instalirane komponente

Prije montaže pripazite na sledeće:

- sve električne priključke, mjere zaštite i osigurače treba izvesti ovlaštena osoba pridržavajući se svih važećih normi i propisa kao i lokalnih propisa
- električni priključak se treba izvesti prema priključnim shemama
- nakon odgovarajuće montaže uređaja izvršite uzemljenje postrojenja
- prije otvaranja uređaja i svih radova isključite električno napajanje
- nestručni i neovlašćeni pokušaji spajanja pod naponom mogu prouzrokovati materijalne štete na uređaju i dovesti do opasnih strujnih udara

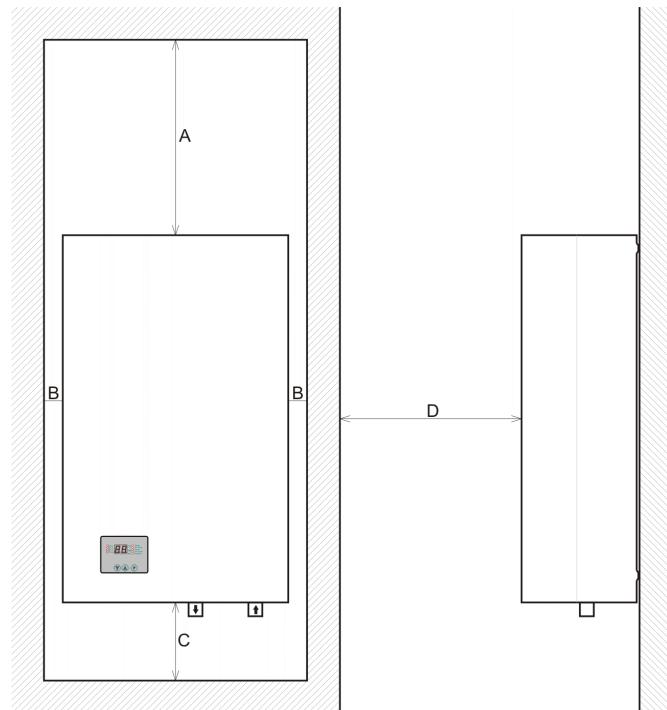
### 4.2 Razmaci



**OPASNOST:** Opasnost od požara zbog zapaljivih materijala ili tekućina!

- ▶ Ne odlažite zapaljive materijale ili tekućine u neposrednoj blizini kotla
- ▶ Upoznajte korisnika s važećim propisima za minimalne razmake od lako zapaljivih materijala (poglavlje 2.7)

- Pridržavajte se propisa o elektroinstalacijama i minimalnim razmacima koji su na snazi u određenim zemljama
- Kotao postavite na zid na takav način da ostane slobodan prostor kao što je prikazano na slici 3



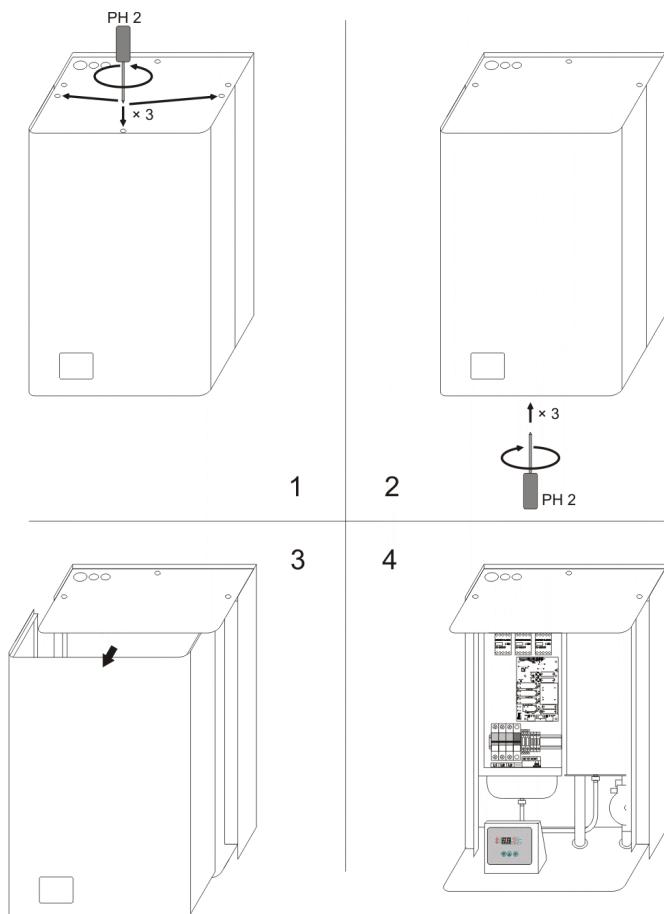
*Slika 3. Minimalne udaljenosti prilikom montaže*

$$A = 500\text{mm} / B = 50\text{mm} / C = 200\text{mm} / D = 500\text{mm}$$

#### 4.3 Demontaža prednje oplate kotla

Prednja oplata kotla se mora demontirati prilikom montaže uređaja na zid, kao i radi jednostavnije instalacije (slika 4)

- ▶ Odvijte 3 vijke na gornjem poklopцу
- ▶ Odvijte 3 vijke na donjem poklopcu
- ▶ Laganim povlačenjem prema sebi demontirajte prednju oplatu kotla



**Slika 4.** Otvaranje kotla (demontaža prednje oplate)

#### 4.4 Montaža kotla



**NAPOMENA:** Materijalne štete nastale nepravilnom instalacijom na zid!

- ▶ Potrebno je koristiti odgovarajući materijal za fiksiranje

Ovo poglavlje opisuje montažu kotla na zid

- Ucrtajte pozicije otvora za bušenje za montažni set poštujući minimalne udaljenosti (slika 3)
- Otvore izbušite prema dimenzijama (slika 2)
- U izbušene otvore postavite plastične tiple koji su dio pakiranja uređaja (ili tiple adekvatne za neku nestandardnu vrstu zida)
- Zatim u tiple uvrnite vijke koji su isporučeni zajedno sa tiplima (ili neke druge) tako da stoje iz zida min 5mm maksimum 10mm

- Pažljivo objesite uređaj na zid
- Pripazite da kotao bude položen vertikalno
- Kotao pričvrstite na zid pomoću montažnog seta i vijka

#### 4.5 Izvođenje hidrauličnih priključaka



**NAPOMENA:** Materijalne štete prouzrokovane propusnim priključcima!

- ▶ Priključne cijevi položite, ali bez priključivanja na kotao

Vodove grijanja priključite na sljedeći način:

- ▶ Priključiti povratni vod na priključak IN. Obavezno ugraditi hvatač nečistoće na povratnom vodu grijanja. Za mehanički kvar na pumpi koji se desi unutar jamstvenog razdoblja neće biti obuhvaćen jamstvom ukoliko nije namontiran hvatač nečistoće.
- ▶ Priključite polazni vod na priključak OUT.

#### 4.6 Sustavi na koje se može priključiti kotao

- Svi sustavi za grijanje prostora koji su projektirani na 80/60 temperaturni režim (ili niži)
- Zatvoreni sustavi grijanja
- Sustavi gdje postoji kotao na čvrsto gorivo



**PAŽNJA!** Prilikom povezivanja kotla na ovakav sustav obavezno voditi računa da obje crpke u sustavu potiskuju vodu u istom smjeru kako ne bi došlo do sudaranja protoka.

Moguća prevelika hidraulična naprezanja sustava pa i samo pucanje pojedinih komponenti

- Smije se koristiti kao uređaj za zagrijavanje sanitарне vode u akumulacijskim bojlerima preko izmjenjivača.
- Smije se koristiti u određenim tehnološkim procesima pod uvjetom da nema potrebe za temperaturom vode preko 60 °C.
- Ne smije se koristiti za izravno zagrijavanje sanitarnе vode.

## 4.7 Punjenje instalacije i ispitivanje nepropusnosti



Prije punjenja sistema kotao mora biti priključen na električnu instalaciju i uključen preko ON/OFF prekidača sa donje strane kotla na STAND BY režim da bi se na displeju pratila vrijednost tlaka u instalaciji.

Pomoću tipki ▼ i ▲ postavite regulaciju u mod za mjerjenje tlaka (svijetli LED dioda pored označe "bar").

### 4.7.1 Punjenje kotla vodom i ispitivanje nepropusnosti

Treba ispitati nepropusnost prije stavljanja kotla u pogon.



**OPASNOST:** Povrede i/ili materijalne štete mogu nastati prekoračenjem tlaka kod ispitivanja nepropusnosti!

Visoki tlak može oštetiti regulacijske i sigurnosne uređaje te i sam spremnik kotla.

- ▶ Kotao nakon punjenja napunite tlakom koji odgovara tlaku otvaranja sigurnosnog ventila
- ▶ Pridržavajte se maksimalnog tlaka ugrađenih komponenti
- ▶ Nakon što ste ispitali nepropusnost, ponovno otvorite zaporne ventile
- ▶ Uvjerite se da svi tlačni, regulacijski i sigurnosni dijelovi ispravno rade



**OPASNOST:** Opasnost po zdravlje uslijed miješanja pitke vode!

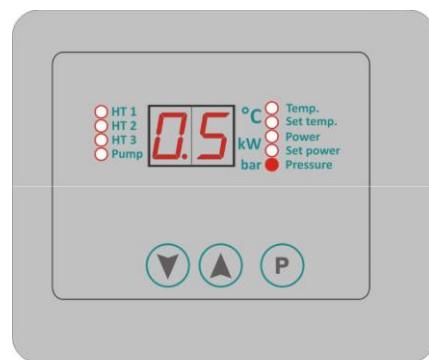
- ▶ Obavezno poštujte državne propise i norme za izbjegavanje miješanja pitke vode (npr. vodom iz instalacije grijanja)
- ▶ Pridržavajte se EN 1717



**NAPOMENA:** Štete na instalaciji nastale zbog loše kvalitete vode! Na instalaciji grijanja ovisno od svojstva vode može doći do oštećenja korozijom ili stvaranjem kamenca.

- ▶ Pridržavajte se zahtjeva za vodu za punjenje prema VDI 2035, tj. projektnoj dokumentaciji i katalogu

1. Provjerite predtlak ekspanzione posude Ako je nivo tlaka ispod preporučenog (1bar) – nacrpkajte ekspanzijsku posudu. Provjerite da li je volumen ekspanzijske posude (integrirane u bojleru) dovoljna za povezivanje na postojeći sistem grijanja. **Po potrebi se mora ugraditi dodatna ekspanzijska posuda.**
2. Otvorite slavinu za punjenje i pražnjenje
3. Polagano napunite kotao. Pritom pratite prikaz tlaka na displeju (slika broj 5)



Slika 5. Displej s označenim tlakom



**NAPOMENA:** Materijalne štete nastale zbog temperaturnog naprezanja.

- ▶ Ako kotao punite u topлом stanju, temperaturna naprezanja mogu uzrokovati pukotine zbog naprezanja. Kotao će početi propušтati vodu
- ▶ Kotao punite samo u hladnom stanju (temperatura polaznog voda smije iznositi maksimalno 40 °C)
- ▶ Kotao punite isključivo preko brzog ventila na cijevnoj instalaciji (povratni vod) kotla

Kad je dostignut radni tlak, zatvorite slavinu.

- Kotao ima automatski odzračnik (slika 1, pozicija 10)
- Instalaciju treba odzračiti preko ventila na radijatorima
- Kad se odzračivanjem spusti radni tlak, voda se mora dopuniti
- Izvršite ispitivanje nepropusnosti prema lokalnim propisima
- Nakon što ste ispitali nepropusnost, otvorite sve elemente koje ste zatvorili zbog punjenja
- Provjerite rade li svi sigurnosni elementi ispravno
- Ako je kotao ispitana na nepropusnost i nije uočeno nikakvo propuštanje, postavite ispravan radni tlak
- Skinite crijevo sa slavine za punjenje i pražnjenje
- Unesite vrijednosti radnog tlaka i kvalitete vode u upute za rukovanje

**Pri prvom ili ponovljenom punjenju ili pri zamjeni vode**

- Pridržavajte se zahtjeva za vodu za punjenje

### 4.7.2 Odzraka crpke za grijanje i deblokada

- ▶ Crpka Wilo-Para MSL/6-43/SC / Mikoterm GPA15-7.5 III Pro Z178 (ugrađena u kotao Classic) ima automatski način odzračivanja, te za njeno odzračivanje nije potrebno sprovoditi nikakve dodatne radnje. Ukoliko nije automatski potpuno odzračena pristupite ručnom odzračivanju prema uputima iz poglavljaja 11.

Kada je crpka WILO MSL 12/5 oem 3P (ugrađena u kotao Classic) blokirana, postupiti na sledeći način:

- ▶ Odvijte veliki centralni vijak na prednjoj strani crpke.
- ▶ Pokušajte pažljivo da oslobođuite osovinu pomoću odvijača koji je umetnut u otvor koji je pokriva centralni vijak.
- ▶ Okrenite odvijačem nekoliko krugova sve dok se rotor crpke ne počne lagano okretati.
- ▶ Vratite centralni odvijač na svoje mesto.

### 4.7.3 Odzraka kotla i instalacije

Na gornjoj ploči kotla nalazi se odzračni lončić. Ovaj lončić je automatski, tako da ukoliko poštujete pravilo laganog punjenja instalacije i kotla, dodatno ručno odzračivanje neće biti potrebno.

## 5. Električni priključak



**OPASNOST:** Opasnost po život od udara električne struje!

- ▶ Električne radove obavljati samo uz potrebne kvalifikacije
- ▶ Prije otvaranja uređaja isključite mrežni napon sa svih polova i osigurajte od slučajnog ponovnog uključivanja
- ▶ Pridržavajte se propisa za instaliranje



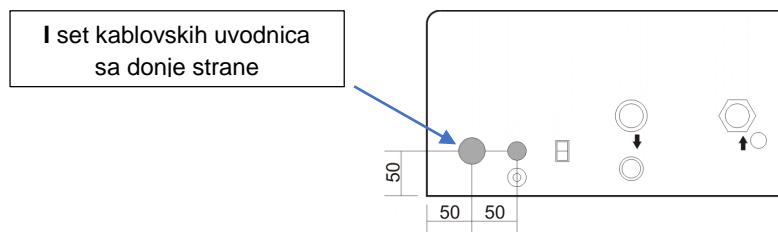
Prilikom priključivanja kotla na elektro instalaciju vodite računa o shemi spajanja. Poštujte obavezne presjeke kablova i snage osigurača izvan kotla



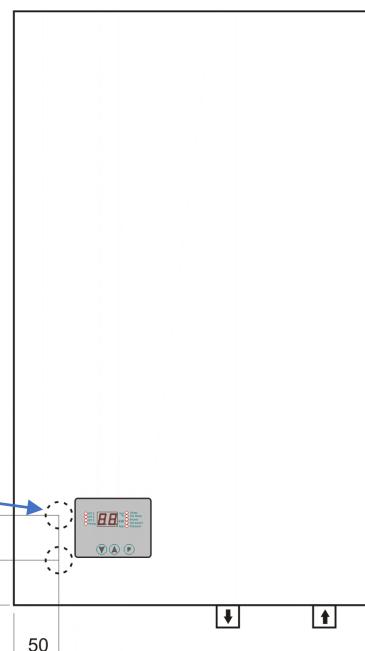
Ovaj uređaj je namijenjen za povezivanje na trifaznu mrežu ( $3N \sim 400/230V\ 50Hz$ )

### 5.1 Pozicije uvodnica za uvođenje napojnog kabla

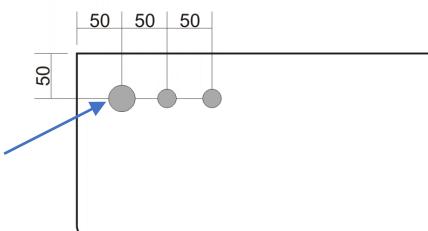
Ovaj uređaj je opremljen sa tri (3) seta uvodnica za naponski kabel



I set uvodnica (glavni set) se nalazi sa donje strane uređaja. Nalaze se na donjoj ploči uređaja u zadnjem lijevom uglu. (pogledaj sliku 6) Namijenjeni su za povezivanje uređaja kada naponski kabel dolazi sa donje strane kotla.



II set uvodnica je na zadnjoj strani uređaja, i namijenjen je kada su na vrijeme pripremljeni kablovi u zidu i kada je već pripremljeno mjesto za kotao. Oni omogućavaju da direktno iz zida naponski kabel uđe direktno u kotao. Kada se skine prednji poklopac vide se u donjoj lijevoj strani dva otvora dimenzije 28 mm postavljeni jedan iznad drugog. Ovakav način povezivanja osigurava samo estetsku funkciju jer se kablovi ne vide (pogledaj sliku 6).



III set uvodnica se nalazi na gornjoj strani kotla također u zadnjem lijevom uglu (pogledaj sliku 6). Namijenjeni su za povezivanje uređaja kada naponski kabel dolazi sa gornje strane uređaja.

Slika 6: Prikaz pozicija uvodnica kablova na kotlu

## 5.2 Povezivanje naponskog kabla

- Povezivanje se izvodi prema montažnoj shemi na slici broj 7
- U kotlu se umjesto klasične redne stezaljke za povezivanje naponskog kabla nalaze tropolni automatski osigurači u koje se uvodi naponski kabel. Tropolni set automatskih osigurača je nadograđen daljinskim naponskim okidačem, tako da je postignut sigurnosni sklop koji osim kratkotrajne strujne zaštite reagira i na toplinsko preopterećenje (signal sa sigurnosnog termostata aktivira naponski okidač) i u istom momentu prekida dovod sve tri faze u uređaj
- Fazni vodiči se povezuju na tropolni osigurač (L1, L2, L3)



**PAŽNJA!** Prilikom povezivanja faznih vodiča obavezno je dobro zategnuti vijke u automatskim osiguračima kako bi se postigao što bolji spoj vodiča i stezaljke



**OPASNOST!** Ukoliko se ne ostvari dobar spoj vodiča i stezaljke može doći do nekontroliranog zagrijavanja osigurača i na kraju kvara

- Prilikom uvođenja naponskog kabla u kotao, kroz bilo koji izabrani set uvodnica, pažljivo provucite kabel do tropolnih automatskih osigurača da tom prilikom ne oštetite setove kablova unutar uređaja



**NAPOMENA!** Povezivanje ovog uređaja mora izvesti stručna osoba kvalificirana za obavljanje ovakve vrste poslova

- Neutralni (nulti) vodič se povezuje na odgovarajuću rednu stezaljku (N). Redna stezaljka nultog voda je plave boje.

- Vodič za uzemljenje povezati u rednu stezaljku jasno obilježenu znakom za uzemljenje. Redna stezaljka voda za uzemljenje uređaja je zeleno-žute boje



**NAPOMENA:** Daljinski naponski okidač je tvornički povezan u sklopu sigurnosnog seta uređaja i na njega se naknadno **NE povezuje nijedan kabel**

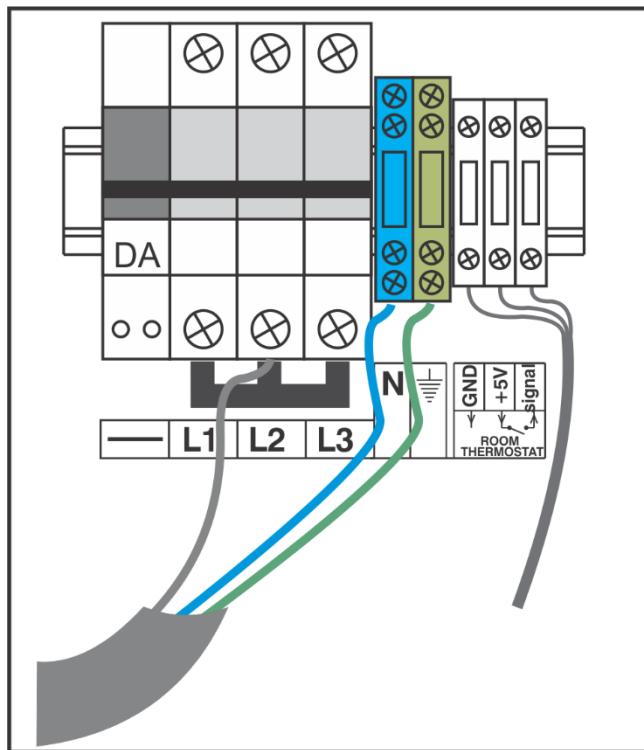


**NAPOMENA:** Sobni termostat se povezuje na dodatne redne stezaljke (5V, signal) i on prekida napon od 5V DC koji dolazi do mikroprocesorske ploče kotla

- Potrebno je koristiti sobne termostate sa nezavisnim napajanjem npr. baterija
- Ovaj kotao je predviđen da radi sa sobnim termostatom ili eksternom upravljačkom jedinicom

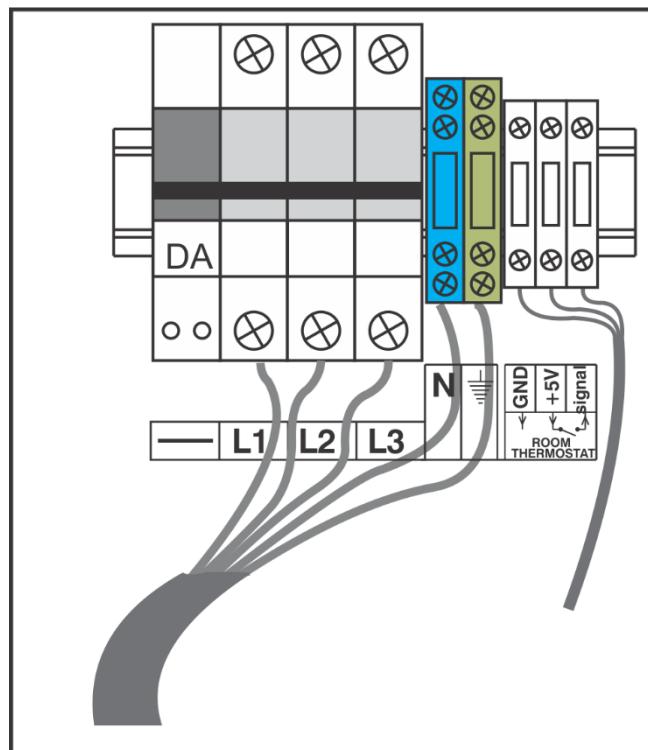
- Kada završite sa povezivanjem naponskog kabla i sobnog termostata, potrebno je prije zatvaranja uređaja, tj prije montaže prednje oplate, podignuti set osigurača zajedno sa daljinskim naponskim okidačem kako bi osigurali dovod električne energije u kotao

## 5.3 Shema priključivanja napojnog kabla



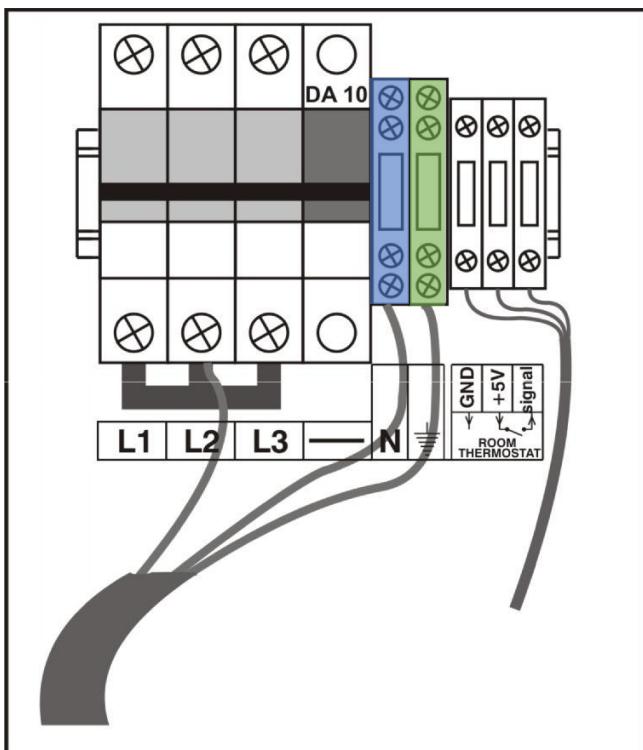
**Slika 7a.** NOARK osigurači

Shema povezivanja kotla na monofazno napajanje – SAMO ZA SNAGE 4,5kW, 6kW i 9kW

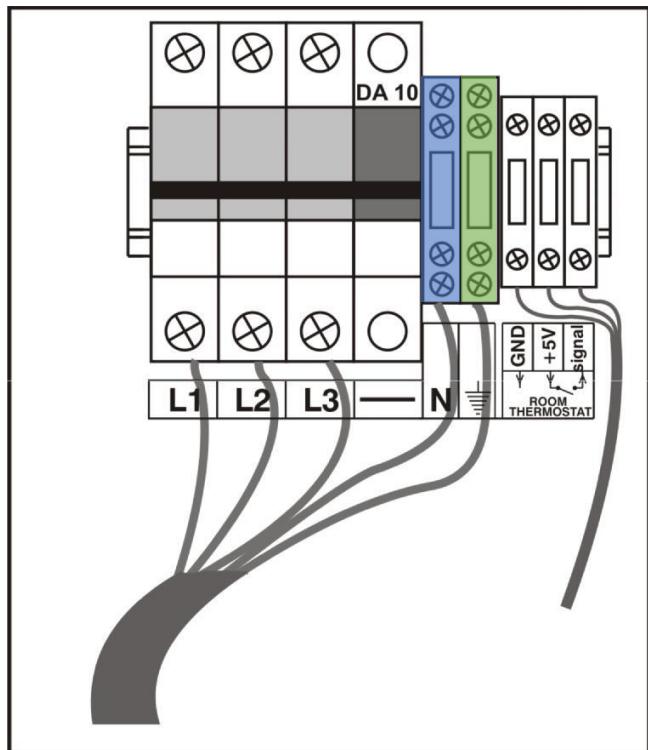


**Slika 7b.** NOARK osigurači

Shema povezivanja kotla na trofazno napajanje

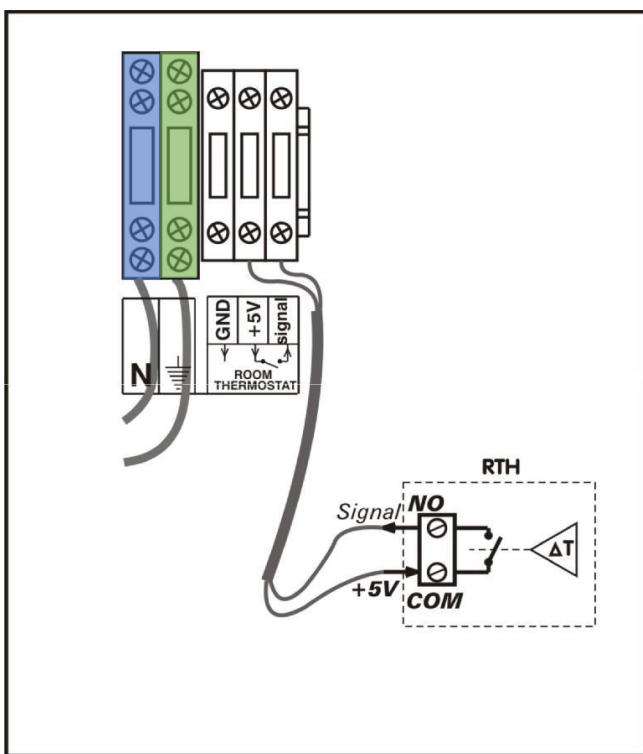
**Slika 8. ETI osigurači**

Shema povezivanja kotla na monofazno napajanje –  
**SAMO ZA SNAGE 4,5kW, 6kW i 9kW**

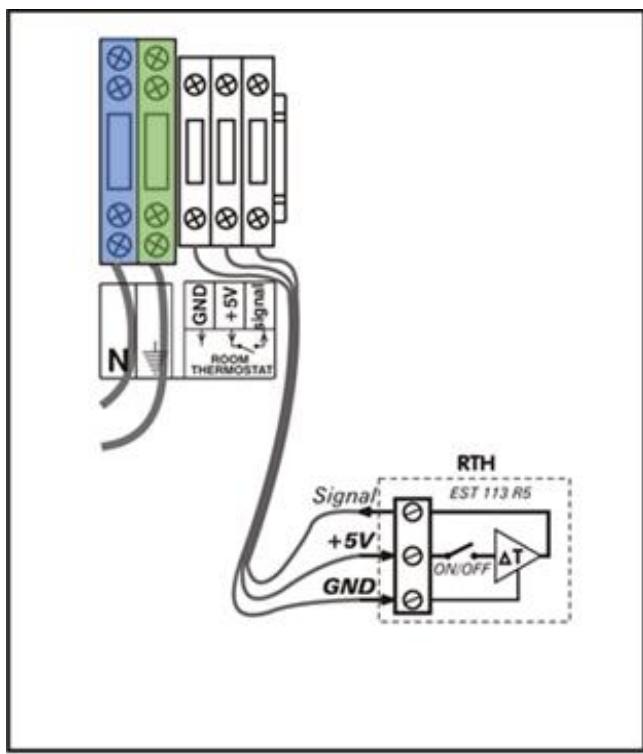
**Slika 9. ETI osigurači**

Shema povezivanja kotla na trofazno napajanje

#### 5.4 Priključenje eksternog upravljanja kotлом (sobni termostat)



**Slika 10.** Shema priključenja digitalnog programabilnog  
sobnog termostata sa baterijskim napajanjem



**Slika 11.** Shema ožičenja sobnog termostata EST 113 R5

**UPOZORENJE:** Koristite sobni termostat s kontaktima bez napona

## 5.5 Električne sheme



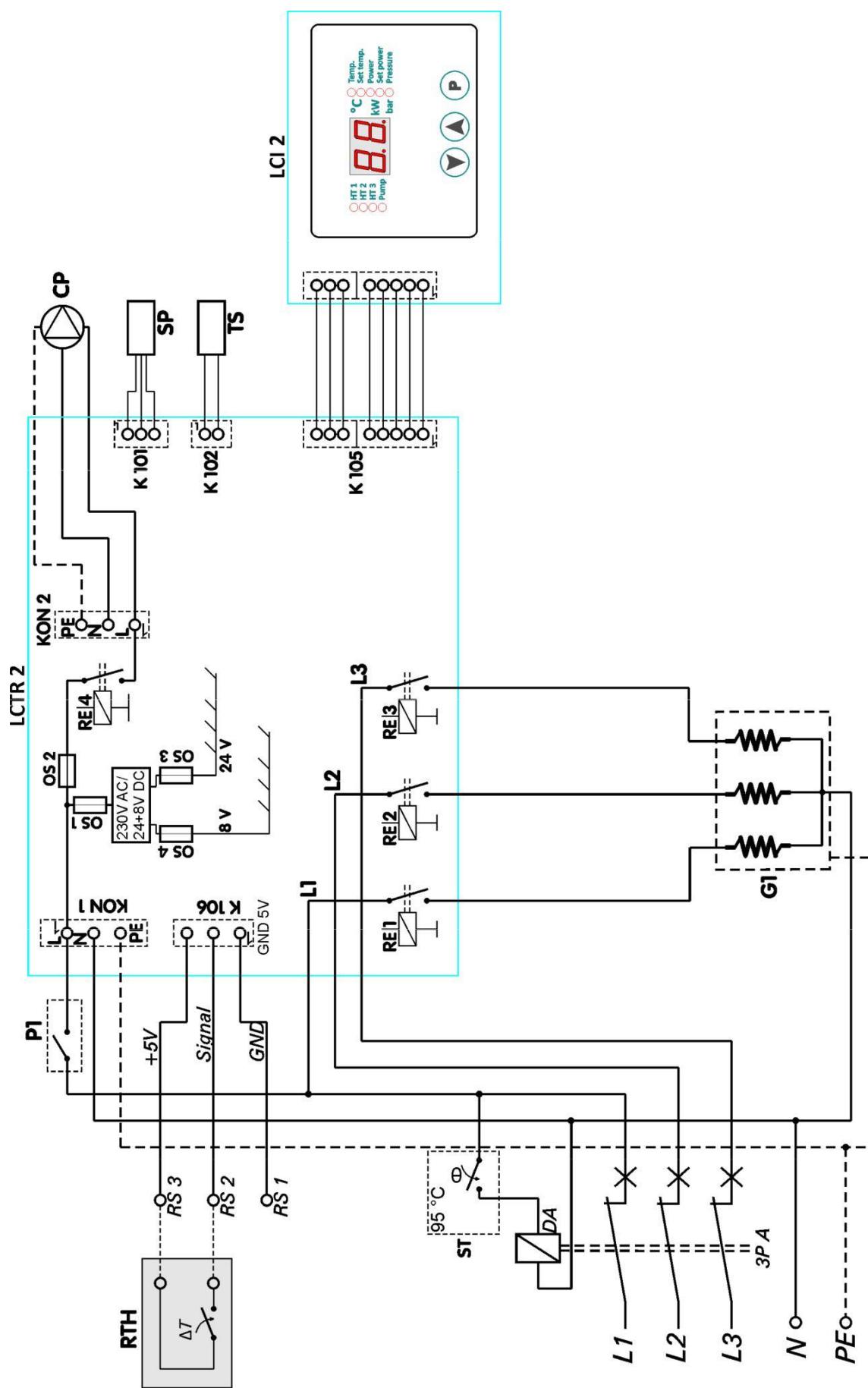
Svi navedeni presjeci kabla su minimalni presjeci.  
Presjeci koje treba postaviti zavise od dužine voda  
i načinu postavljanja.

- Presjeke kablova dimenzionirajte prema lokalnim propisima

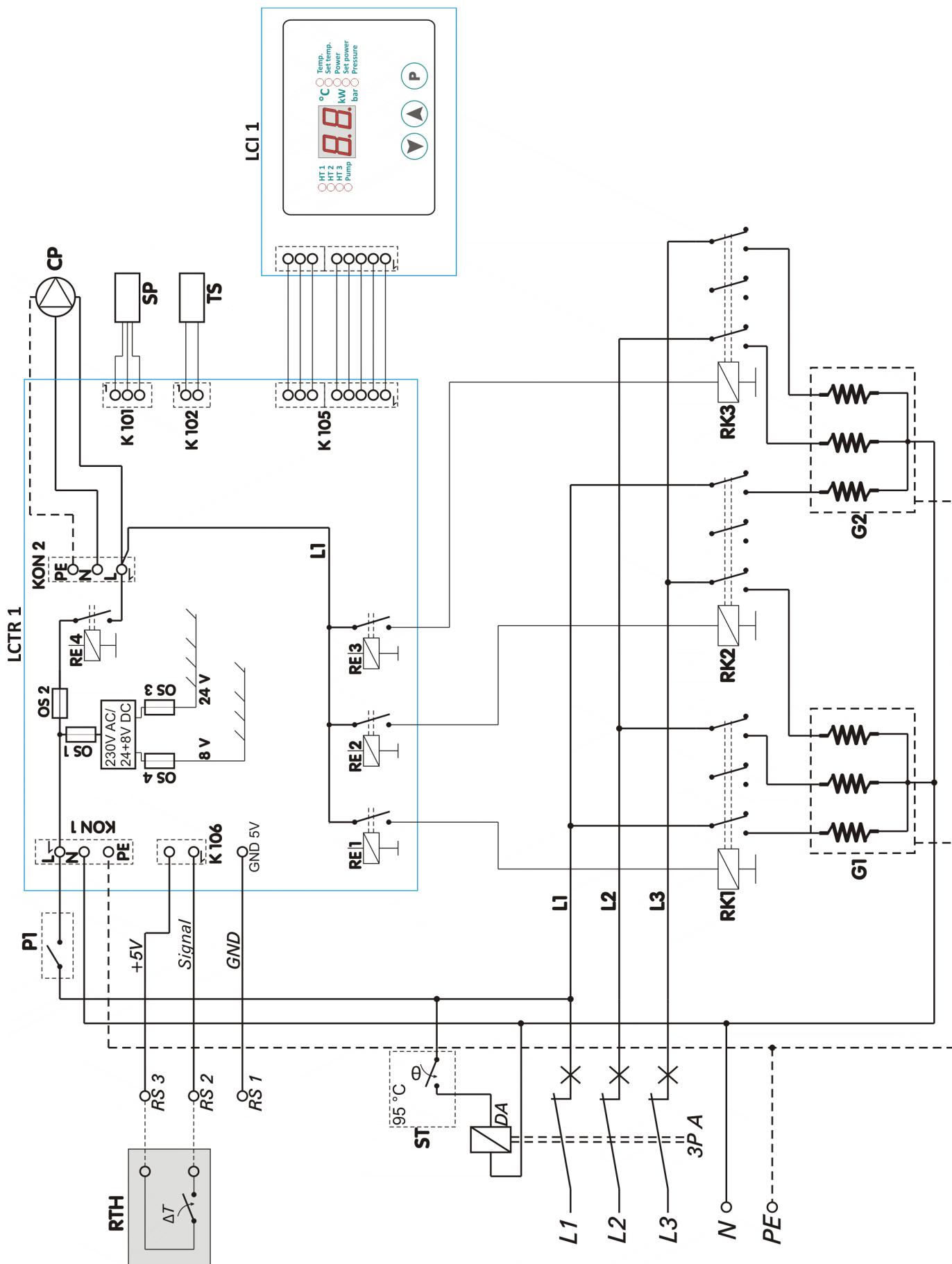
Legenda	
<b>3P A</b>	Tropolni automatski osigurač
<b>DA</b>	Daljinski naponski okidač
<b>ST</b>	Sigurnosni termostat (Klikson)
<b>RTH</b>	Sobni termostat
<b>RS 1, RS 2, RS 3</b>	Prikљučne stezaljke sobnog termostata <b>PAŽNJA: napon 5V DC</b>
<b>P1</b>	Glavni prekidač ON/OFF
<b>CP</b>	Cirkulacijska crpka
<b>RK1, RK2, RK3</b>	Relejni kontaktor (za <b>9,12,15 i 18kW</b> )
<b>K1, K2, K3</b>	Kontaktor (za snage <b>24 i 27kW</b> )
<b>G1</b>	Grejač -3x1500W za kotao snage: <b>4,5; 9 kW</b> -3x1667W za kotao snage: <b>15 kW</b> -3x2000W za kotao snage: <b>6, 12, 18kW</b> -3x2667W za kotao snage: <b>24 kW</b> -3x3000W za kotao snage: <b>27 kW</b>
<b>G2</b>	Grejač -3x1500W za kotao snage: <b>9 kW</b> -3x1667W za kotao snage: <b>15 kW</b> -3x2000W za kotao snage: <b>12, 18 kW</b> -3x2667W za kotao snage: <b>24 kW</b> -3x3000W za kotao snage: <b>27 kW</b>
<b>G3</b>	Grejač -3x1667W za kotao snage: <b>15 kW</b> -3x2000W za kotao snage: <b>18 kW</b> -3x2667W za kotao snage: <b>24 kW</b> -3x3000W za kotao snage: <b>27 kW</b>

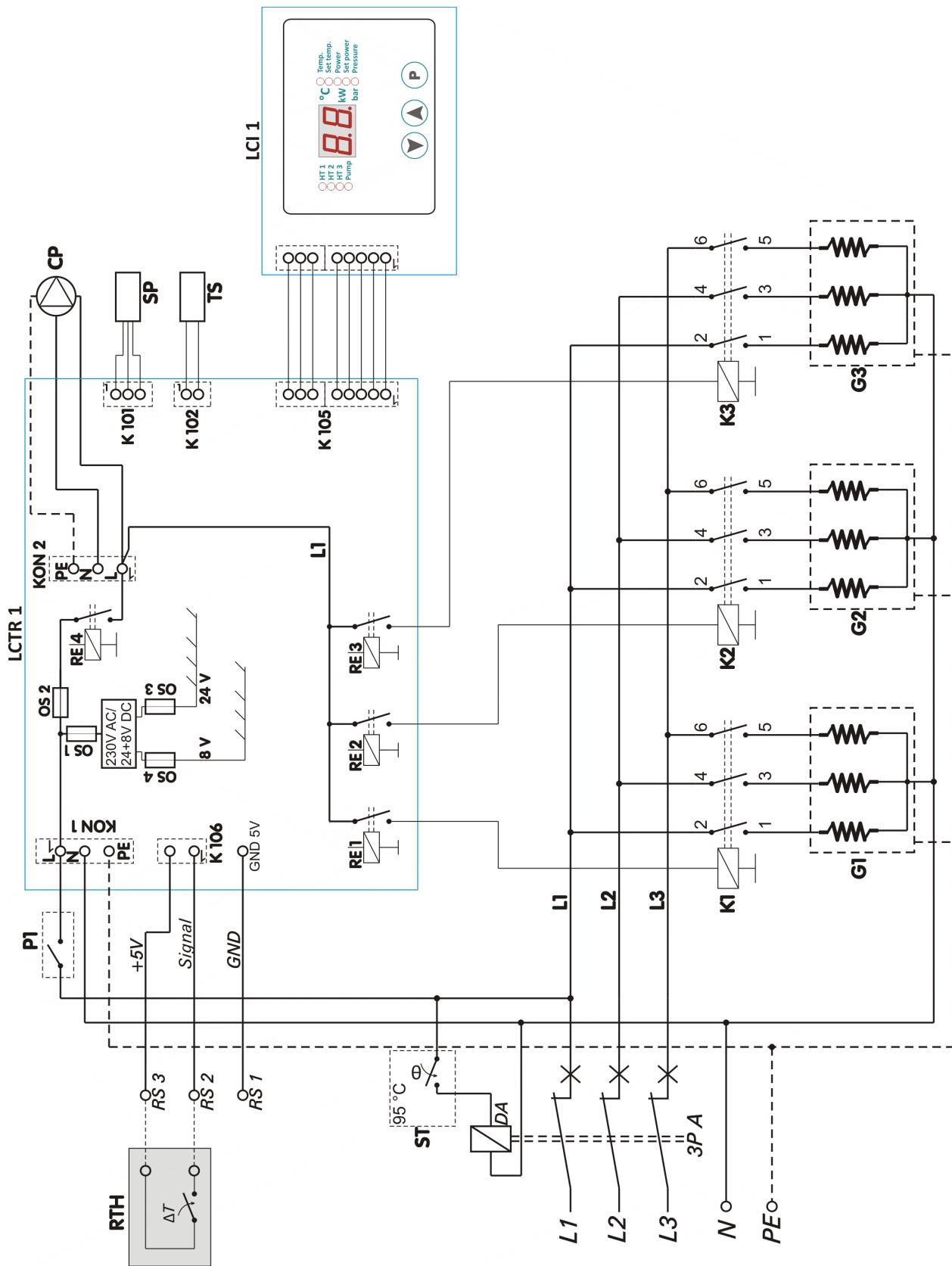
Legenda	
<b>LCTR 2</b>	Mikroprocesorska regulacija
<b>OS 1</b>	El. osigurač 230V T500mA
<b>OS 2</b>	El. osigurač 230V T2A
<b>OS 3</b>	El. osigurač 24V T500mA
<b>OS 4</b>	El. osigurač 8V T500mA
<b>KON1</b>	Konektor napajanja (230V AC)
<b>KON2</b>	Konektor cirkulacijske crpke
<b>K 101</b>	Konektor senzora tlaka
<b>SP</b>	Senzor tlaka
<b>K 102</b>	Konektor temperaturnog senzora
<b>TS</b>	Temperaturni senzor
<b>K 105</b>	Konektor interfejsa (LCI2)
<b>K 106</b>	Konektor sobnog termostata (RTH)
<b>RE 1</b>	–Relej grijaca (za kotao snage 6 kW) –Relej za uključenje kontaktora K1 (za kotlove svih drugih snaga)
<b>RE 2</b>	–Relej grijaca (za kotao snage 6 kW) –Relej za uključenje kontaktora K2 (za kotlove svih drugih snaga)
<b>RE 3</b>	–Relej grijaca za kotao snage 6 kW –Relej za uključenje kontaktora K3 (za kotlove svih drugih snaga)

Tablica 4. Legenda priključnih i električnih shema



Slika 12. Električna shema kotla **El-Cm Classic** nominalne snage 4,5 kW i 6 kW

Slika 13. Električna shema kotla **EI-Cm Classic** nominalne snage 9 kW i 12 kW



Slika 14. Električna shema kotla **EI-Cm Classic** nominalne snage 15 kW, 18 kW, 24 kW i 27 kW

## 6. Puštanje u pogon

Nakon izvođenja dolje opisanih radnji popunite zapisnik o puštanju u pogon (poglavlje 6.3).

### 6.1 Prije puštanja u pogon



**NAPOMENA!** Materijalne štete nastale nestručnim upravljanjem!

Stavljanje u pogon bez dovoljne količine vode uništava uređaj

- ▶ Kotao uvijek uključujte i koristite samo ako ima dovoljno vode



Kotao mora raditi s minimalnim tlakom od 0,7 bara

Prije puštanja u pogon ispitajte jesu li sljedeći elementi i spojevi ispravni:

- Nepropusnost instalacije grijanja
- Sve cijevi i vezne vodove
- Sve električne priključke

### 6.3 Zapisnik o puštanju u pogon

1.	Tip kotla	
2.	Serijski broj	
3.	Podešena regulacija	<input type="checkbox"/>
4.	Napunjena i odzračena instalacija grijanja te provjerena nepropusnost svih priključaka	<input type="checkbox"/>
5.	Uspostavljen radni tlak Provjerjen tlak ekspanzijske posude	_____ bar _____ bar
6.	Sigurnosni uređaji ispitani	<input type="checkbox"/>
7.	Električni priključak izведен je prema važećim propisima	<input type="checkbox"/>
8.	Izvršena je provjera funkcija	<input type="checkbox"/>
9.	Korisnici upoznati s radom kotla, predana im je tehnička dokumentacija	<input type="checkbox"/>
10.	Napomene	
11.	Potvrda stručnog puštanja u rad	Pečat servisa / potpis / datum

Tablica 5. Zapisnik o puštanju u pogon

### 6.2 Prvo puštanje u pogon



**NAPOMENA!** Materijalne štete nastale nepravilnim rukovanjem!

- ▶ Klijenta/korisnika uređaja uputite u rukovanje uređajem

- Prije prvog puštanja u pogon provjerite da li je instalacija grijanja napunjena vodom i odzračena
- Uključite glavni prekidač (sa donje strane uređaja)
- Na displeju će se pojaviti svi parametri sistema grijanja i samog uređaja
- Uređaj tvornički dolazi podešen na min. temperaturu od 10°C i snagu 0 kW
- Na displeju će jedino vrijednost tlaka u instalaciji biti ona koju ste podesili prilikom punjenja instalacije vodom

## 7. Rukovanje instalacijom grijanja

### 7.1 Upute za rad

#### Sigurnosne upute

- Osigurajte da kotlom upravljaju samo odrasle osobe upoznate s uputama i radom kotla
- Pripazite da se djeca ne zadržavaju bez nadzora u području kotla u radu
- Nemojte ostavljati ili skladištiti lako zapaljive predmete u sigurnosnom razmaku od 400 mm oko kotla
- Zapaljivi predmeti ne smiju se stavljati na kotao
- Korisnik se mora pridržavati uputa za rad
- Korisnik smije samo uključiti kotao (osim prvog puštanja u pogon), podešiti temperaturu na regulaciji uređaja i kotao staviti izvan pogona. Sve druge radove mora provesti ovlašteni serviser
- Ovlaštena osoba koja je izvela instalaciju se obvezuje informirati korisnika o rukovanju i ispravnom, sigurnom radu kotla
- U slučaju opasnosti od eksplozije, požara, istjecanja plinova ili pare kotao ne smije raditi
- Pazite na svojstva zapaljivosti sastavnih elemenata (upute za instaliranje i održavanje)

### 7.2 Pregled elemenata za podešavanje

#### 7.2.1 Funkcije uređaja

##### Karakteristike kotla El-Cm Classic:

- Električni kotao El-Cm Classic sadrži sve elemente kotlovske podstanice tj male kotlovnice
- Ovaj model za razliku od dosada poznatih ima u sebi mnogo naprednih funkcija koje ne samo da olakšavaju rad sa uređajem već i pružaju duži vijek i sigurniji rad uređaja
- Osjetnici temperature i hidrauličnog tlaka medija u instalaciji prate promjene u sustavu grijanja i šalju informacije mikroprocesoru koji ih obrađuje i na osnovu njih upravlja kotлом
- Komunikacija korisnika i servisera (instalatera) sa uređajem se vrši preko korisničkog sučelja na kojem se mogu vidjeti svi bitni parametri uređaja
- Podešavanje se izvodi preko tri tipke koje se nalaze u donjem dijelu upravljačke ploče

#### 7.2.2 Osnovna podešavanja

Trenutna temperatura se stalno prikazuje na zaslonu, što označava LED koji svijetli pored oznake "Temp".

Za prikaz ostalih parametara koriste se tipke ▼ i ▲. Osim odabranog parametra čija se vrijednost prikazuje na zaslonu, LED indikator svijetli.

Za unos podešene vrijednosti parametra (pored LED) koristi se tipka "P". Isti ključ se također koristi za pohranjivanje nove postavljene vrijednosti parametra i izlazak iz postavke.

Parametri koji se mogu postaviti su:

"Set temp" - postavite temperaturu i

"Set power" - podešavanje snage

Temperatura se može podešiti u rasponu od 10 °C do 80 °C, u koracima od 1 °C.

Zadana snaga se može postavljati u tri stupnja u ovisnosti od nominalne snage uređaja (vidi tablicu). Uključenje / isključenje grijaća provodi se periodično sa vremenskim pomakom od ~3sec, čime su izbjegnuti udari na električnu mrežu.

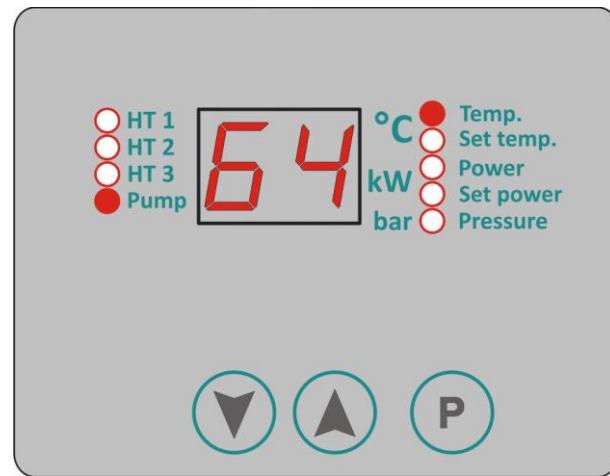
Snaga kotla	koraci (kW)
4,5 kW	1,5+1,5+1,5
6 kW	2+2+2
9 kW	3+3+3
12 kW	4+4+4
15 kW	5+5+5
18 kW	6+6+6
24 kW	8+8+8
27 kW	9+9+9

**Tablica 6.** Snaga i koraci podešavanja snage

- Za normalan rad uređaja potrebno je prilikom punjenja i odzračivanja sistema grijanja, radni tlak postavi u opsegu od 0,7 do 2,1 bara (preporuka 1,0 bar)
- Ukoliko je radni tlak manji od 0,7 bara LED dioda će signalizirati upozorenje (pogledati 7.3.3 upozorenja vezana za tlak), a ako radni tlak nastavi padati i padne ispod 0,4 bara kotao će se isključiti uz indiciranje greške na displeju
- Ukoliko je radni tlak veći od 2,1 bara LED dioda će signalizirati upozorenje (pogledati 7.3.3 upozorenja vezana za tlak), a ako se poveća preko 2,6 bara kotao će se isključiti



**PAŽNJA!** Ukoliko radni tlak nastavi rasti, na 3 bara mehanički sigurnosni ventil će početi propuštati vodu iz kotla.



**Slika 15.** Izgled upravljačke ploče

- HT 1:** Indicira rad grijaća br. 1
- HT 2:** Indicira rad grijaća br. 2
- HT 3:** Indicira rad grijaća br. 3
- Pump:** Indicira rad Cirkulacijske crpke
- Temp:** Prikaz Trenutne temperature [°C]
- Set temp:** Prikaz Zadane temperature [°C]
- Power:** Prikaz trenutno uključene snage [kW]
- Set power:** Prikaz Zadane snage [kW]
- Pressure:** Prikaz trenutne vrijednosti tlaka [bar]
- ▼** Tipka za smanjenje vrijednosti parametra i kretanje kroz Menu prema dolje
- ▲** Tipka za povećanje vrijednosti parametra i kretanje kroz Menu prema gore
- P:** Tipka za odabir parametra koji treba podešiti

## 7.3 Regulacija grijanja

- Cirkulacijska crpka i električni grijaci uključuju se na zahtjev sobnog termostata.
- Kada kotao dostigne zadalu temperaturu vode u sistemu, isključuju se grijaci (sa razmakom od 3 sek. radi eliminiranja udara na električnu mrežu), a crpka nastavlja raditi sve do isključenja sobnog termostata. Grijaci se ponovo uključuju kad trenutna temperatura vode padne 2°C ispod zadane – ukoliko sobni termostat da zahtjev. Mikroprocesorska regulacija mjeri vrijeme rada svakog grijaca, vrši zamjenu rada grijaca (ukoliko postoji neaktivni grijac na raspolaganju) poslije 30 min neprekidnog rada. Ovakvim načinom rada su svi grijaci i releji ravnomjerno opterećeni, a njihov radni vijek znatno produžen



Ukoliko se relay crpke ne uključi iz bilo kojeg razloga, neće se uključiti ni grijaci.

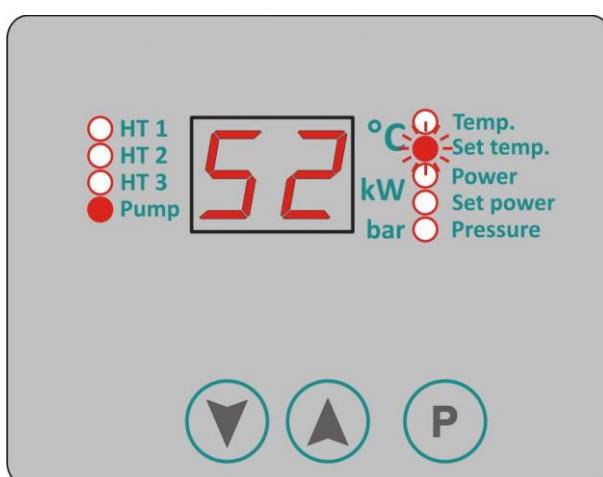
- Kad je sobna temperatura postignuta, mikroprocesorska regulacija isključuje grijace, kao i pumpu ali nakon 2 minute nakon isključenja grijaca - za to vrijeme LED dioda koja indicira rad crpke treperi, što je znak da je u toku odbrojavanje 2 minute poslije čega se crpka isključuje

### 7.3.1 Podešavanje zadane temperature kotla

Pomoću tipki ▼ ili ▲ odabrati mod za prikaz zadane temperature - počinje svijetliti LED dioda pored oznake "Set temp" (slika 16). Sada treba pritisnuti tipku "P" - počinje treptati LED dioda pored oznake "Set temp" što znači da je moguće povećati ili smanjiti zadalu temperaturu kotla pomoću tipki ▼ ili ▲. Svaki pritisak tipke povećava ili smanjuje zadalu temperaturu kotla za 1°C. Opseg radne temperature je od 10°C - 80°C.

Da bi promjena bila prihvaćena mora se potvrditi pritiskom na tipku "P". Ako se promjena ne potvrdi, u roku od 15 sek. od pritiska na bilo koju tipku (osim "P"), regulacija nastavlja rad po staroj vrijednosti zadane temperature i izlazi iz moda za podešavanje.

Kada se promjena zadane temperature potvrdi pritiskom na tipku "P", na displeju ostaje prikaz nove vrijednosti zadane temperature 15 sek., a potom se vraća osnovni prikaz, odnosno na displeju će se pojaviti trenutna temperatura.



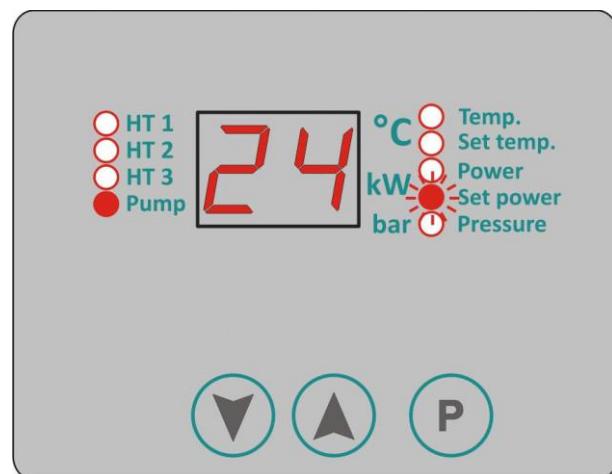
Slika 16. Podešavanje zadane temperature kotla

### 7.3.2 Podešavanje zadane snage kotla

Pomoću tipki ▼ ili ▲ odabrati mod za podešavanje zadane snage - počinje svijetliti LED dioda pored oznake "Set power" (slika 17). Sada treba pritisnuti tipku "P" - počinje treptati LED dioda pored oznake "Set power" što znači da je moguće povećati ili smanjiti zadalu snagu kotla pomoću tipki ▼ ili ▲. Svaki pritisak tipke povećava ili smanjuje zadalu snagu kotla za 1 korak snage (pogledati tablicu 6).

Da bi promjena bila prihvaćena mora se potvrditi pritiskom na tipku "P". Ako se promjena ne potvrdi, u roku od 15 sek. od pritiska na bilo koju tipku (osim "P"), regulacija nastavlja rad po staroj vrijednosti zadane snage i izlazi iz moda za podešavanje.

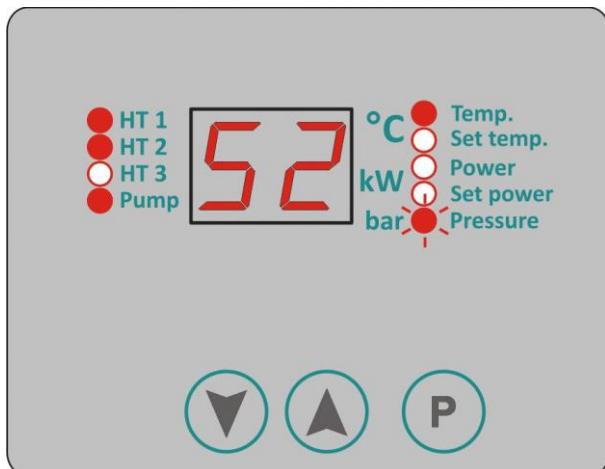
Kada se promjena zadane snage potvrdi pritiskom na tipku "P", na displeju ostaje prikaz nove vrijednosti 15 sek., a potom se vraća osnovni prikaz, odnosno na displeju se pojavljuje trenutna temperatura.



Slika 17. Podešavanje zadane snage kotla

### 7.3.3 Upozorenja vezana za tlak

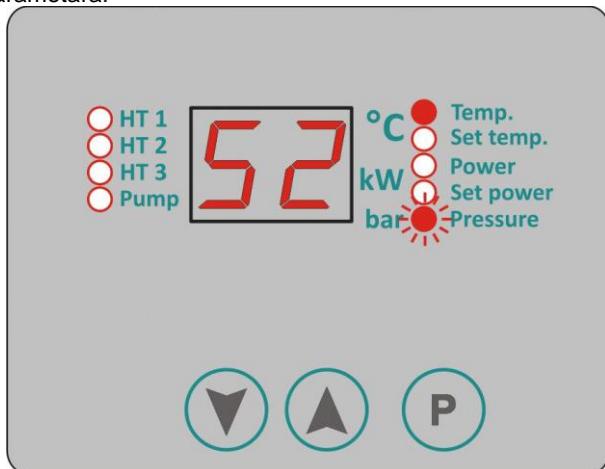
Ukoliko tlak u sistemu padne na  $P \leq 0,6$  bara kotao radi i dalje normalno, ali dioda koja indicira mjerjenje tlaka počinje **sporo** treptati (slika 18). Potrebno je dopuniti instalaciju do  $P \geq 0,7$  bara, da bi dioda automatski prestala indicirati upozorenje. Također, ukoliko tlak poraste na  $P \geq 2,2$  bara, kotao radi normalno, a dioda koja indicira mjerjenje tlaka počinje sporo treptati (slika 18). Potrebno je smanjiti tlak u instalaciji do  $P \leq 2,1$  bara, da bi dioda automatski prestala indicirati upozorenje.



Slika 18. Upozorenje - tlak blizu nedopuštene vrijednosti

Ukoliko tlak u sistemu padne na  $P \leq 0,3$  bara kotao isključuje sve grijачe i pumpu (odgođeno za 2 minute), a dioda koja indicira mjerjenje tlaka počinje **brzo** treptati (slika 19). Potrebno je dopuniti instalaciju do  $P \geq 0,7$  bara, da bi dioda automatski prestala indicirati ovu grešku a kotao nastavio normalan rad. Također, ukoliko tlak poraste na  $P \geq 2,6$  bara, kotao isključuje sve grijачe i pumpu (odgođeno za 2 minute), dioda koja indicira mjerjenje tlaka počinje brzo treptati. Na displeju je i dalje prikaz trenutne temperature kotla (slika 19).

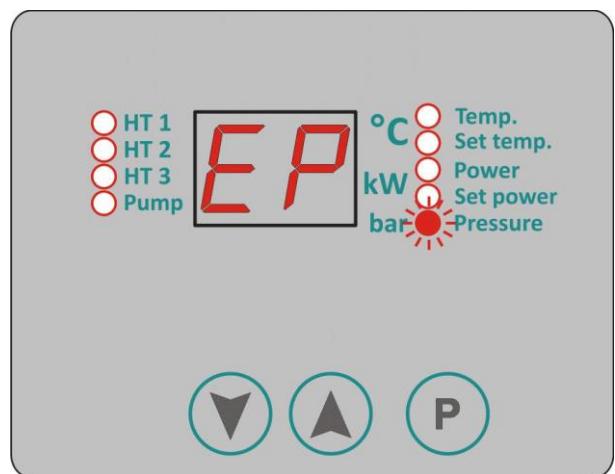
Potrebno je smanjiti tlak u instalaciji do  $P \leq 2,1$  bara, da bi dioda automatski prestala indicirati upozorenje, a kotao nastavio normalan rad prema zadnjim postavkama zadanih parametara.



Slika 19. Greška - prekoračenje dopuštene vrijednosti tlaka

Mjerenje tlaka vrši se preko digitalnog senzora integriranog na cirkulacijskoj pumpi. Ukoliko je senzor u prekidu ili kratkom spoju, isključuju se svi grijачi i crpka (odgođeno za 2 minute), a dioda koja indicira mjerjenje tlaka počinje brzo treptati. Na displeju je i dalje prikaz trenutne temperature kotla. Ukoliko se pomoću tipki ▼ ili ▲ odabere prikaz tlaka, umjesto njegove vrijednosti na displeju će se pojaviti šifra greške: **EP** - Error Pressure (slika 20).

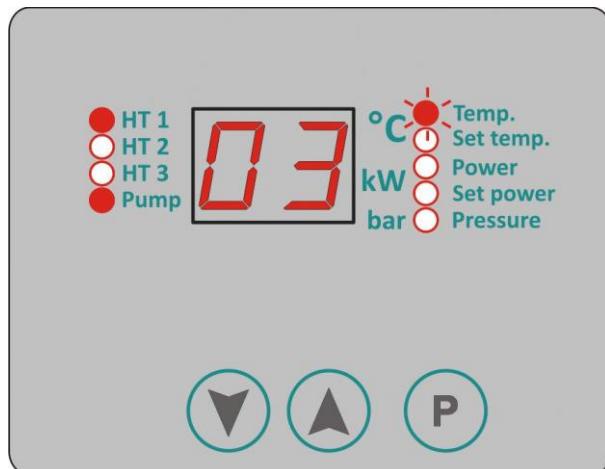
U ovom slučaju potrebno je isključiti uređaj sa napajanja i pozvati ovlaštenog servisera kako bi utvrdio i otklonio uzrok problema.



Slika 20. Kratak spoj ili prekid senzora pritiska

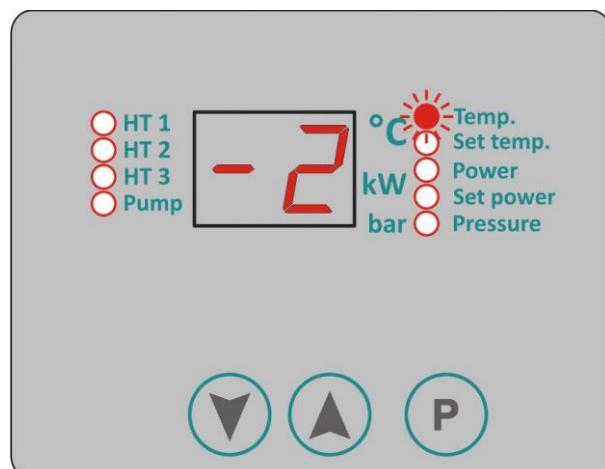
### 7.3.4 Upozorenja kod niske temperature

Ukoliko temperatura u sistemu padne na  $T \leq 4^{\circ}\text{C}$  kotao radi i dalje normalno, ali dioda koja indicira mjerjenje temperature počinje **sporo** treptati (slika 21). Potrebno je da temperatura poraste do  $T \geq 5^{\circ}\text{C}$ , da bi dioda automatski prestala indicirati upozorenje.



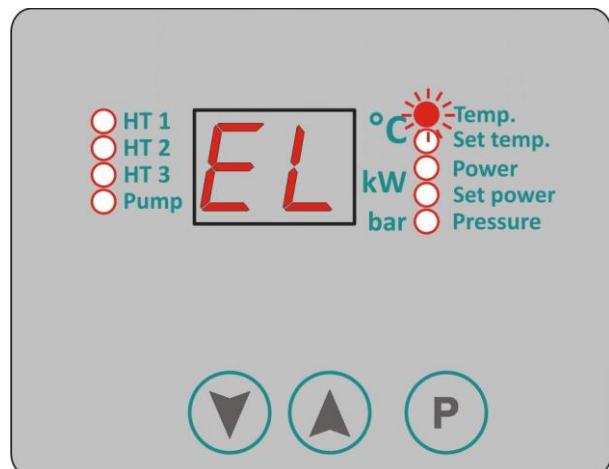
Slika 21. Upozorenje - temperaturni senzor blizu nedopušteno niske vrijednosti

Ukoliko temperatura u sistemu padne na  $T \leq 2^{\circ}\text{C}$  isključuju se svi grijaci i crpka (odgođeno za 2 minute), a dioda koja indicira mjerjenje temperature počinje **brzo** treptati (slika 22). Na ovoj vrijednosti temperature postoji opasnost od smrzavanja i oštećenja kotla, te je iz tog razloga blokiran rad uređaja. Da bi kotao nastavio s radom normalno, potrebno je da temperatura poraste do  $T \geq 5^{\circ}\text{C}$ .



Slika 22. Blokiran rad kotla zbog opasnosti od smrzavanja

Prikaz trenutne temperature na displeju je moguć za vrijednosti  $T \geq -9^{\circ}\text{C}$ . Temperaturu ispod  $-9^{\circ}\text{C}$  nije moguće prikazati na displeju, te će se u tom slučaju na displeju pojaviti šifra **EL**, što znači da je temperatura ispod  $-9^{\circ}\text{C}$ , ili je senzor temperature u kratkom spoju (slika 23).



Slika 23. Temperatura ispod  $-9^{\circ}\text{C}$  ili kratak spoj senzora



**UPOZORENJE!** Materijalne štete od smrzavanja

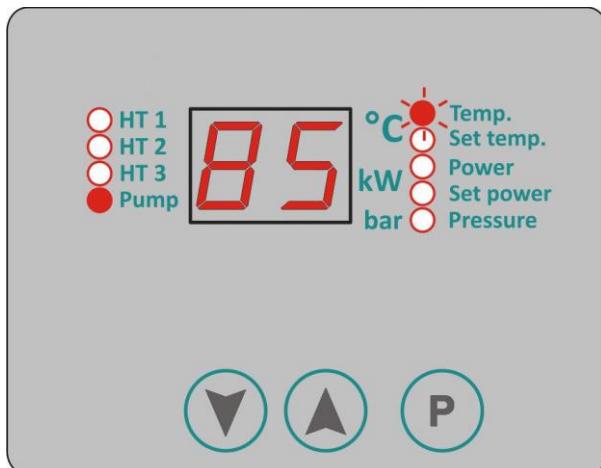


**UPOZORENJE!** Ukoliko sistem grijanja nije u funkciji može doći do smrzavanja

- ▶ Obavezno osigurati sistem
- ▶ Ispraznite kompletну instalaciju

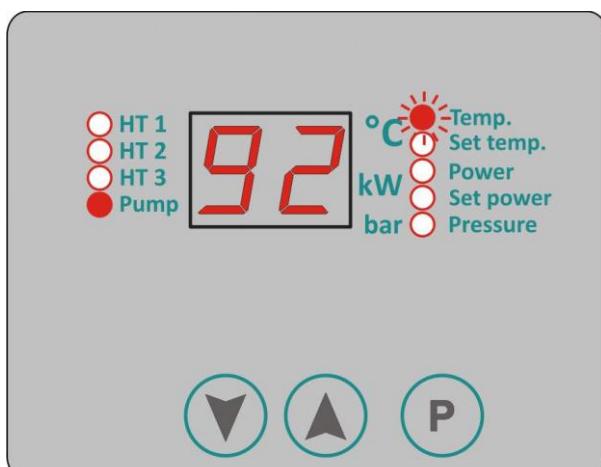
### 7.3.5 Upozorenja kod visoke temperature

Ukoliko temperatura poraste na  $T \geq 85^{\circ}\text{C}$  crpka radi neprekidno (zbog odvodnje energije kroz instalaciju), rad grijачa je blokiran, a dioda koja indicira mjerjenje temperature počinje **sporo** treptati (slika 24). Potrebno je da temperatura padne na  $T \leq 84^{\circ}\text{C}$  da bi dioda automatski prestala indicirati upozorenje i kotao nastavio raditi normalno.



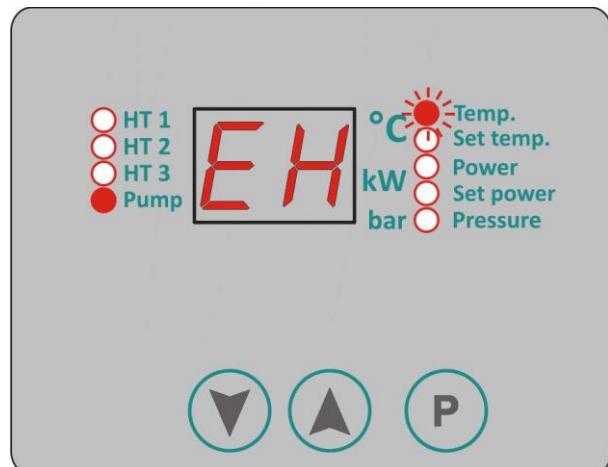
Slika 24. Upozorenje - temperatura blizu nedopušteno visoke vrednosti

Ukoliko temperatura poraste na  $T \geq 89^{\circ}\text{C}$ , crpka radi neprekidno (zbog odvodnje energije u instalaciju), rad grijачa je blokiran a dioda koja indicira mjerjenje temperature počinje **brzo** treptati (slika 25). Potrebno je da temperatura padne na  $T \leq 88^{\circ}\text{C}$  da bi dioda automatski prestala indicirati ovu grešku.



Slika 25. Blokiran rad grijачa zbog opasnosti od termičkog preopterećenja, crpka radi stalno

Ukoliko temperatura poraste na  $T \geq 100^{\circ}\text{C}$ , prikaz njene vrijednosti nije moguć na displeju, te će se u tom slučaju na displeju pojaviti šifra **EH**, što znači da je temperatura  $T \geq 100^{\circ}\text{C}$  (slika 26). Dioda koja indicira mjerjenje temperature nastavlja brzo treptati.



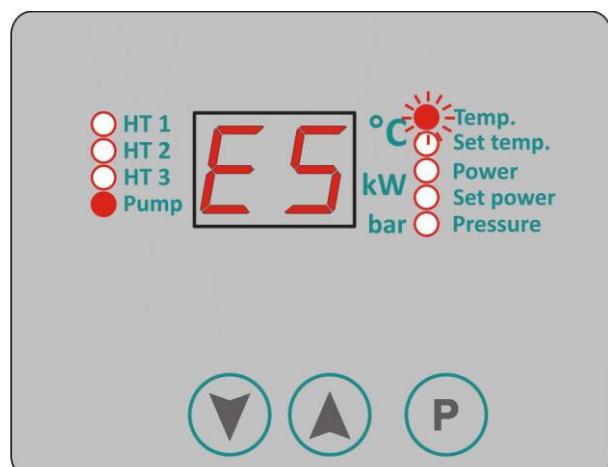
Slika 26. Temperatura iznad  $99^{\circ}\text{C}$



**UPOZORENJE!** Materijalne štete od pregrijavanja

U ovom slučaju potrebno je isključiti uređaj sa napajanja i pozvati ovlaštenog servisera kako bi utvrdio i otklonio uzrok problema.

Ukoliko dođe do prekida senzora temperature, na displeju će se u tom slučaju pojaviti šifra **ES** (slika 27), rad grijачa će biti blokiran a crpka će raditi neprekidno. Dioda koja indicira mjerjenje temperature nastavlja **brzo** treptati.



Slika 27. Senzor temperature u prekidu

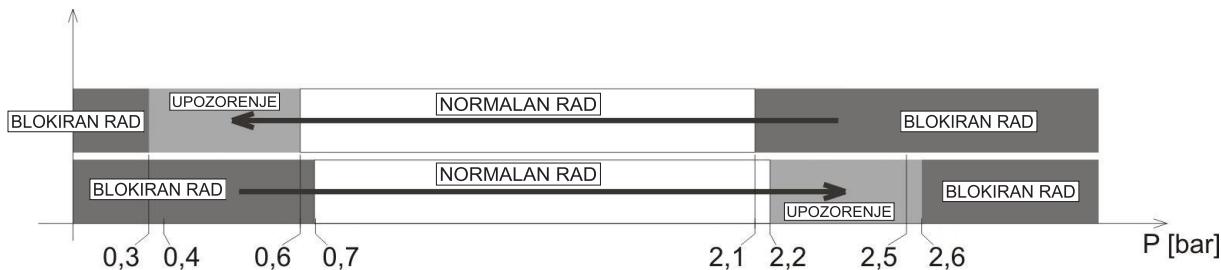
U ovom slučaju potrebno je isključiti uređaj sa napajanja i pozvati ovlaštenog servisera kako bi utvrdio i otklonio uzrok problema.

### 7.3.6 Simboli i šifre upozorenja i grešaka

☀ **Pressure** - sporo treptanje - **UPOZORENJE**: Tlak blizu donje granice ( $0,4 \text{ bar} \leq P \leq 0,6 \text{ bara}$ ) ili gornje granice ( $2,2 \text{ bara} \leq P \leq 2,6 \text{ bara}$ ) dozvoljenog tlaka  
**Mjera:** Dovesti sistem na potreban tlak

☀ **Pressure** - brzo treptanje - **GREŠKA**: prekoračenje donje granice ( $0,3 \text{ bara} \leq P$ ) ili gornje granice ( $P \geq 2,6 \text{ bara}$ ) dozvoljenog tlaka  
**Mjera:** Dovesti sistem na potreban tlak

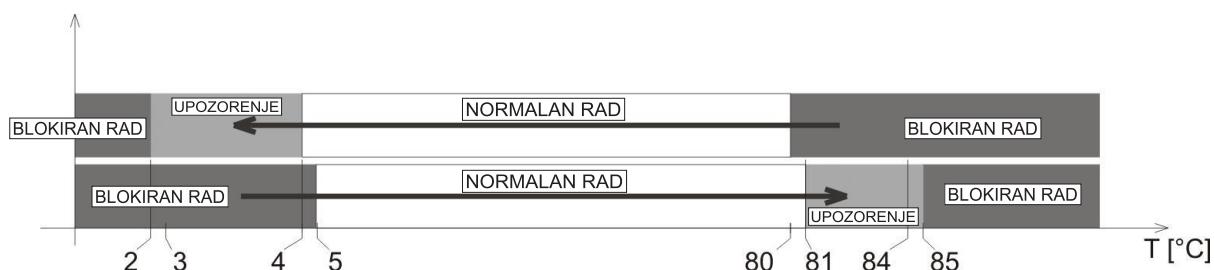
Grafički prikaz važenja blokade rada kotla uvjetovanog tlakom (1.tlak raste → / 2.tlak pada ←)



☀ **Temp.** - sporo treptanje - **UPOZORENJE**: Prekoračenje donje granice ( $T \leq 4^\circ\text{C}$ ) ili gornje granice ( $T \geq 85^\circ\text{C}$ ) temperature sustava grijanja  
**Mjera:** Provjeriti da li su ventili otvoreni funkcionalnost cirkulacijske crpke i ispravnost releja / kontaktora

☀ **Temp.** - brzo treptanje - **GREŠKA**: Prekoračenje donje granice ( $T \leq 2^\circ\text{C}$ ) ili gornje granice ( $T \geq 89^\circ\text{C}$ ) temperature sustava grijanja  
**Mjera:** Isključiti napajanje kotla. Pozvati servisera

Grafički prikaz važenja blokade rada kotla uvjetovanog temperaturom (1.temperatura raste → / 2.temperatura opada ←)



#### Šifre grešaka na displeju

**EP - Greška:** Senzor pritiska u prekidu ili kratkom spoju - sve isključeno  
**Mjera:** Isključiti napajanje kotla. Pozvati servisera.

**EL - Greška:** Vrlo niska temperatura kotla ili senzor temperature u kratkom spoju - sve isključeno  
**Mjera:** Isključiti napajanje kotla. Pozvati servisera.

**EH - Greška:** Vrlo visoka temperatura ( $T \geq 100^\circ\text{C}$ ) koju nije moguće prikazati - sve isključeno  
**Mjera:** Isključiti napajanje kotla. Pozvati servisera.

**ES - Greška:** Senzor temperature kotla u prekidu - sve isključeno  
**Mjera:** Isključiti napajanje kotla. Pozvati servisera.

### 7.3.7 Sobni termostat

Ovaj uređaj nije predviđen za rad bez sobnog termostata. On se mora instalirati u referentnoj prostoriji. Upravljanje temperaturom svih prostorija koje sistem grijanja opslužuje provodi se preko ove daljinske kontrole. Radijatori u referentnoj prostoriji ne bi smjeli biti opremljeni termostatskim ventilima, ili oni uvijek moraju biti otvoreni. Svi radijatori u ostalim prostorijama moraju biti opremljeni termostatskim ventilima. Povezivanje sobnog termostata prikazano je u poglavlju 5.4. Prilikom montiranja sobnog termostata u referentnoj prostoriji pridržavajte se uputa proizvođača termostata.

### 7.3.8 Prekid rada grijanja

Kod kratkoročnog prekida rada grijanja temperatura kotla mora se spustiti pomoću regulacije kotla. Kako bi se spriječilo smrzavanje instalacije grijanja, temperatura kotla ne smije se postaviti ispod 5°C. Kod dužeg prekida rada grijanja kotao se mora staviti izvan pogona (poglavlje 7.4).

---

## 7.4 Stavljanje kotla izvan pogona

Ako instalacija grijanja nije u pogonu, pri niskim temperaturama bi se mogla smrznuti.

- Instalaciju grijanja zaštitite od smrzavanja
- Ako postoji opasnosti od smrzavanja i kotao nije u pogonu, instalaciju ispraznite
- Glavni prekidač (na donjoj ploči kotla) stavite u položaj „0“ (isključeno)

## 8. Čišćenje i održavanje



**OPASNOST!** Opasnost po život od udara električne struje !

- ▶ Električne radove smijete izvoditi samo ako za to posjedujete odgovarajuće kvalifikacije
- ▶ Prije otvaranja uređaja: instalaciju grijanja isključite s električnog napajanja pomoću sigurnosne sklopke sistema grijanja te je odvojite od strujne mreže preko odgovarajućeg osigurača
- ▶ Osigurajte instalaciju grijanja od ponovnog slučajnog uključivanja
- ▶ Pridržavajte se propisa za instaliranje



**UPOZORENJE!** Materijalne štete nastale nestručnim održavanjem !

Nedovoljno ili nestručno održavanje kotla može dovesti do oštećenja ili uništenja kotla te do gubitka jamstvenog prava

- ▶ Pobrinite se za redovno, sveobuhvatno i stručno održavanje instalacije grijanja
- ▶ Električne djelove i radne jedinice zaštite od vode i vlage



Koristite samo originalne zamjenske dijelove proizvođača ili zamjenske dijelove koje je odobrio proizvođač. Za štete koje nastanu zbog zamjenskih dijelova koje nije isporučio proizvođač ne preuzima se nikakva odgovornost



Zapisnik o kontrolnom pregledu i održavanju nalazi se u poglavlju 8.4

- Radove izvodite prema zapisniku o kontrolnom pregledu i održavanju
- Nedostatke odmah ukloniti

### 8.1 Čišćenje kotla

Uređaj očistite izvana vlažnom krpom

### 8.2 Ispitivanje radnog tlaka, dopunjavanje i odzračivanje instalacije



**OPASNOST!** Opasnost po zdravlje uslijed miješanja pitke vode!

- ▶ Obavezno poštujte državne propise i norme za izbjegavanje miješanja pitke vode (npr. vodom iz instalacije grejanja)
- ▶ Pridržavajte se EN 1717



Uspostavite radni tlak od najmanje 1 bar, ovisno o visini najviše točke instalacije. Ako je zbog visine instalacije radni tlak veći od 1 bara (npr. 1,5 bara) prije nego se sustav napuni vodom, potrebno je podići predtlak zraka u ekspanzijskoj posudi na istu vrijednost - 1,5 bara

Volumen novo napunjene vode se smanjuje u prvim danima nakon punjenja, zbog zagrijavanja. Time se stvaraju zračni jastuci koji stvaraju smetnje na sistemu grijanja.

#### Ispitivanje radnog tlaka

- Radni tlak nove instalacije grijanja treba prvo Vrijeme kontrolirati svakodnevno. U slučaju potrebe dopunite vodu u sistem grijanja i odzračite ga
- Kasnije radni tlak provjeravajte jednom mjesечно. U slučaju potrebe dopunite vodu u sistem grijanja i odzračite ga
- Ispitajte radni tlak. Ukoliko tlak instalacije padne ispod 1 bara, potrebno je dopuniti vodu
- Dopunite vodu
- Odzračite instalaciju grijanja
- Ponovno provjerite radni tlak

### 8.3 Dopunjavanje vode i odzračivanje instalacije



**UPOZORENJE!** Materijalne štete nastale zbog toplinskog naprezanja. Punjenje instalacije grijanja u topлом stanju može uzrokovati pukotine zbog napetosti

- ▶ Instalaciju grijanja punite samo u hladnom stanju (temperatura polaznog voda maksimalno 40°C)



**UPOZORENJE!** Materijalne štete nastale učestalim dopunjavanjem!

Zbog čestog dopunjavanja instalacije grijanja vodom, ona se ovisno od svojstva vode može oštetiti korozijom ili stvaranjem kamenca

- ▶ Instalaciju grijanja ispitati na nepropusnost, a ekspanzijsku posudu na funkcionalnu ispravnost

- Crijevo priključite na slavinu za vodu
- Crijevo napunite vodom i spojite na priključak slavine za punjenje i pražnjenje
- Crijevo pričvrstite sa obujmicom crijeva i otvorite slavinu za punjenje i pražnjenje
- Instalaciju grijanja polako napunite. Kod toga pratite prikaz tlaka (manometar)
- Tijekom postupka punjenja odzračite sistem
- Kad je dostignut radni tlak, zatvorite ispusnu slavinu
- Kada se odzračivanjem spusti radni tlak, voda se mora dopuniti
- Crijevo skinite sa slavine za punjenje i pražnjenje

## 8.4 Zapisnik o kontrolnom pregledu i održavanju



Najmanje jednom godišnje provedite održavanje ili kad kontrolni pregled prikaže stanje instalacije koje iziskuje održavanje

Zapisnik o puštanju u pogon, kontrolnim pregledima i održavanju služi kao prilog za kopiranje

- Izvršene radove treba odobriti potpisom i datumom

Radovi kontrolnog pregleda i održavanja prema potrebi	Datum:	Datum:	Datum:
1. Provjerite stanje instalacije	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Provedite vizualnu i funkcionalnu kontrolu	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Uspostavljanje radnog tlaka <ul style="list-style-type: none"> <li>Ispitajte predtlak ekspanzijske posude</li> <li>Radni tlak postavljen na ...</li> <li>Odzračivanje instalacije grijanja</li> <li>Provjera sigurnosnog ventila grijanja</li> </ul>	<input type="checkbox"/> bar	<input type="checkbox"/> bar	<input type="checkbox"/> bar
4. Očistite voden filter	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Provjerite ima li oštećenja na električnim vodovima	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Provjerite spojeve kabela za napajanje i upravljačke priključnice kotla i po potrebi ih pritegnite	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
7. Provjerite funkcije regulacije kotla	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
8. Provjerite upravljačke funkcije kotla	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
9. Ispitajte funkciju sobnog termostata	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
10. Provjerite izolaciju električnih grijaca	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
11. Provjerite funkciju povezivanja uzemljenja	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
12. Provjerite izolaciju električne razvodne ploče	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
13. Ispitajte funkciju crpke grijanja	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
14. Izvršiti konačnu kontrolu rada inspekcije i dokumentirati rezultate mjerena i ispitivanja	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
15. Potvrda profesionalno provedene inspekcije	Pečat/Potpis	Pečat/Potpis	Pečat/Potpis

Tablica 7. Zapisnik o kontrolnom pregledu i održavanju

## 9. Zaštita okoline / Zbrinjavanje u otpad

Zaštita okoliša jedan je od osnovnih principa poslovanja. Kvaliteta proizvoda, isplativost i zaštita okoliša predstavljaju jednakovaržne ciljeve. Potrebno je strogo se pridržavati zakona i propisa o zaštiti okoliša. U svrhu zaštite okoliša, poštujući ekonomski principe, koristimo samo najbolje tehnike i materijale.

### Ambalaža

Kod pakiranja držimo se sustava recikliranja koji su specifični za određene države i koji osiguravaju optimalnu reciklažu. Svi korišteni materijali za pakiranje ne štete okolišu i mogu se reciklirati.

### Stari uređaj

Stari uređaji sadrže vrijedne materijale koji se mogu reciklirati. Sklopovi se mogu lako odvojiti i plastični materijali su označeni. Na taj način se sklopovi mogu sortirati i uzeti za recikliranje.

## 10. Smetnje i uklanjanje smetnji



Uklanjanje smetnji na regulaciji i hidraulici mora izvesti ovlaštena tvrtka



Za popravke koristite samo originalne dijelove

SMETNJA	OPIS	UZROK	MJERA
<b>Kotao ne reagira nakon uključivanja glavnog prekidača</b>	Zaslon ne reagira, ostale komponente ne rade	<ul style="list-style-type: none"> <li>• kotao je odspojen od napajanja</li> <li>• osigurači na razvodnoj ploči kotla su isključeni</li> <li>• mogući nestanak kontrolne faze</li> <li>• kvar glavnog prekidača ON/OFF</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• osigurajte napon napajanja</li> <li>• uključite osigurače</li> <li>• provjeriti na osiguračima da li na izlazu postoje sve tri faze</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> </ul>
<b>Kotao ne grijе ili grijе nedovoljno / crpka za grijanje radi</b>	Sve je na zaslonu u preporučenom rasponu, ali kotao ne isporučuje toplu vodu	<ul style="list-style-type: none"> <li>• nedostaje 1 ili 2 faze</li> <li>• snaga kotla je premala</li> <li>• kvar jednog od releja</li> <li>• kvar jednog od grijaća</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• provjerite dolaze li sve tri faze u kotao</li> <li>• provjerite snagu kotla</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> </ul>
<b>Kotao grijе ali je vrlo glasan</b>	Povećana razina buke tijekom rada	<ul style="list-style-type: none"> <li>• zrak u sustavu</li> <li>• premalo protoka vode</li> <li>• moguća pojava kamenja na grijajuću</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• provjeriti je li sustav odzračen i odzračiti ga</li> <li>• provjerite ventile na hidrauličnoj instalaciji (otvorite ih) očistite filter ispred kotla</li> <li>• izvaditi grijaje i očistiti ih (ovo ne spada pod reklamaciju u jamstvenom roku)</li> </ul>
<b>Kotao brzo isključuje grijaje</b>	Prebrzo dostiže postavljenu temperaturu i prestaje raditi	<ul style="list-style-type: none"> <li>• zatvoreni ventil ispod kotla</li> <li>• osigurač crpke je prestao raditi</li> <li>• blokirana cirkulacijska crpka</li> <li>• neispravna crpka</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• otvoreni ventili</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> <li>• pokrenite rotor crpke</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> </ul>
<b>Velike oscilacije radnog tlaka</b>	Brza i prevelika promjena radnog tlaka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• jedan ventil zatvoren</li> <li>• tlak u ekspanzijskoj posudi nije dovoljan</li> <li>• neispravna ekspanzijska posuda</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• otvorite ventil</li> <li>• provjeriti tlak u tlačnom spremniku i ukoliko je potrebno nacrpkati posudu na adekvatnu vrijednost</li> <li>• zamijenite neispravan dio</li> </ul>

Tablica 8. Smetnje i uklanjanje smetnji

## 11. Upute za projektiranje

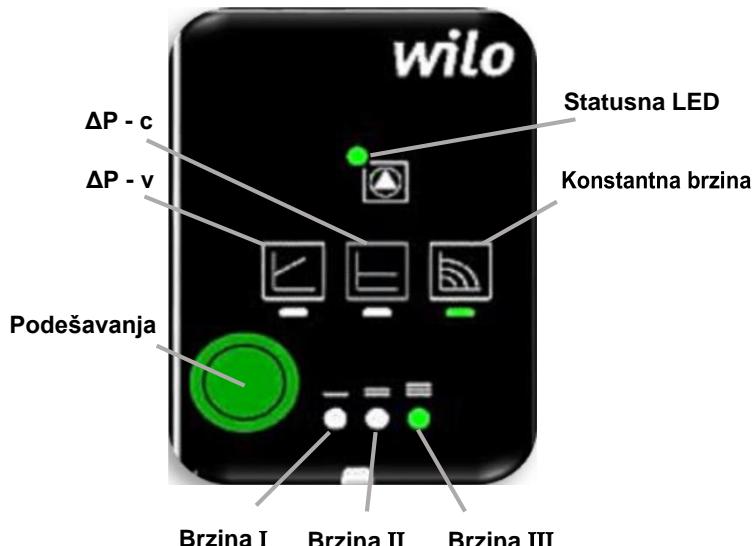
### 11.1 Crpka Wilo-Para MSL/6-43/SC



1. Kompozitno OEM kućište crpke
2. Ulazni priključak crpke MS ¾ 'SN
3. Izlazni priključak crpke kompozitni ¾ " SN
4. Automatski odzračni ventil
5. Sigurnosni ventil 3bar
6. Senzor tlaka
7. Glava crpke s elektronikom
8. Gumb za odabir načina rada crpke (podešavaju)
9. Ispusna slavina

Wilo Para MSL / 6-43 / SC je cirkulacijska crpka za sustave grijanja, sustave grijanja za obiteljske kuće i druge slične sisteme. Najvažnije karakteristike ove crpke su:

- Maksimalni maseni protok: 2,1 m<sup>3</sup>/h
- Maksimalna visina vodenog stupca: 6,8 m
- Maksimalna temperatura medija (na temperaturi okoline 58 ° C): 100 ° C
- Maksimalna koncentracija glycol-a u sustavu: 50%
- Minimalna i maksimalna brzina rotora: 2430~4300 o/min
- Minimalna i maksimalna snaga crpke: 3 W~43W
- Minimalna i maksimalna struja crpke (na 230V AC): 0.04 - 0.44A
- Indeks energetske učinkovitosti (EEI): ≤ 0,2  
(Ovaj indeks energetske učinkovitosti u praksi znači da Wilo-Para crpka troši do 80% manje električne energije u usporedbi s ranijim verzijama pumpi iste klase koje nisu imale elektroničku regulaciju snage).



	LED signalizacija	Režim rada	Kriva crpke
1.		Režim konstantne brzine	II
2.		Režim konstantne brzine	I
3.		Režim variabilnog diferencijalnog tlaka Δp-v	III
4.		Režim variabilnog diferencijalnog tlaka Δp-v	II
5.		Režim variabilnog diferencijalnog tlaka Δp-v	I
6.		Režim konstantnog diferencijalnog tlaka Δp-c	III
7.		Režim konstantnog diferencijalnog tlaka Δp-c	II
8.		Režim konstantnog diferencijalnog tlaka Δp-c	I
9.		Režim konstantne brzine	III

## Greške, uzroci i otklanjanje

Otklanjanje problema mora biti izvršeno od strane kvalificirane ovlaštene osobe (servisera). Sve radove na električnim instalacijama mora izvesti kvalificirani električar.

Greška	Uzrok	Otklanjanje
Crpka ne radi i ako je napajanje uključeno	Električni osigurač neispravan	Provjerite osigurače
	Nema napona na pumpi	Popravite kvar na napajanju
Crpka radi, ali je bučna	Kavitacija zbog nedovoljnog tlaka u sistemu	Povećajte tlak u sistemu do dozvoljene vrijednosti Po potrebi smanjite brzinu crpke
	Objekt se ne zagrijava	Povećajte zadanu temperaturu Promijenite režim rada crpke sa $\Delta p_c$ na $\Delta p_v$

## Signali grešaka

- Signalizacija statusne LED diode opisuje kvar do koga je došlo.
- Crpka se isključuje (u zavisnosti od kvara) i pokušava ponovo uključenje u pravilnim intervalima.

Statusna LED	Greška	Uzrok	Otklanjanje
Svjetli crveno	Blokada	Rotor blokiran	Aktivirajte ručni restart ili pozovite korisnički servis
	Spoj / Problem u namotaju	Namotaj defektan	
Blinka crveno	Prenizak / Previsok napon	Napon napajanja je previše nizak / visok	
	Prekoračena temperatura modula	Unutrašnjost modula pregrijana	Provjerite napon mreže i uvjete rada, ako je u redu, pozovite korisnički servis
Blinka crveno/zeleno	Kratak spoj	Prevelika struja motora crpke	
	Ne funkciranje crpke	Voda teče kroz hidraulični dio crpke ali na pumpi nema mrežnog napona	
	Rad bez vode	Zrak u pumpi	Provjerite napon mreže, količinu vode i tlak u sistemu kao i uvjete rada
	Preopterećenje	Usporjen motor, crpka ne radi u skladu sa svojim specifikacijama (npr. visoka temperatura modula). Brzina je manja nego tijekom normalnog rada.	

## Aktiviranje tvorničkog podešavanja

Aktiviranje tvorničkog podešavanja (vraćanje na tvorničko podešavanje) se vrši držanjem tipke za podešavanja dok isključujete pumpu.

- Zadržite tipku za podešavanje najmanje 4 sekunde.
- Sve LED diode blinkaju 1 sekundu.
- LED diode za zadnje podešavanje blinkaju 1 sekundu.

## Demontaža (Izgradnja) crpke Isključenje crpke

Isključite pumpu odmah ukoliko je priključni kabel oštećen, ili ako je bilo koja električna komponenta oštećena.

- Odskopite pumpu sa mrežnog napona
- Kontaktirajte servisera

## Održavanje Čišćenje

- Pažljivo uklonite nečistoću sa crpke koristeći suhu krpnu.
- Ne koristite tekuća i abrazivna sredstva za čišćenje.



## Ručni restart

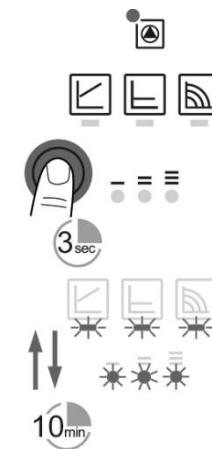
- Crpka će se pokušati automatski ponovo pokrenuti nakon detektiranja blokade rada. Ako se crpka ne pokrene ponovo automatski:
- Aktivirajte ručni restart pomoću tipke za podešavanje:  
Pritisnite ju i zadržite 5 sekundi, zatim otpustite.
- Aktiviraće se funkcija ponovnog pokretanja u trajanju od max. 10 minuta.
- LED diode blinkaju jedna za drugom u smjeru kazaljki na satu.
- Da bi ste otkazali, držite taster za podešavanje 5 sekundi.

**Ako se greška ne može otkloniti, kontaktirajte ovlašteni servis.**



## NAPOMENA

Poslije restarta, na displeju se prikazuju prethodno postavljena podešavanja crpke



## Odzračivanje

- Napunite sistem vodom i odzračite ga pravilno.
- Ukoliko crpka nije automatski potpuno odzračena:
- Aktivirajte ručno funkciju odzračivanja crpke pomoću tipke za podešavanje:  
Zadržite tipku za podešavanje 3 sekunde, zatim je otpustite.
- Funkcija odzračivanja crpke se aktivira u trajanju od 10 minuta
- LED diode blinkaju u intervalima od 1 sekunde.
- Za izlaz iz ovog režima držite pritisnutu tipku za podešavane 3 sekunde.



## NAPOMENA

Poslije odzračivanja LED displej prikazuje prethodno podešen režim



## Zaključavanje / Otključavanje tastera za podešavanje

- Da bi ste zaključali tipku za podešavanje, držite tipku 8 sekundi, sve dok LED diode koje označavaju odabrani režim rada ne bljesnu kratko, onda otpustite tipku.
- LED diode blinkaju u intervalu od 1 sekunde.
- Tipka za podešavanje je sada zaključana: podešavanje crpke više nije moguće promijeniti - dok se tipka ne otključa
- Otključavanje tipke za podešavanje se vrši na isti način kao i zaključavanje



## NAPOMENA

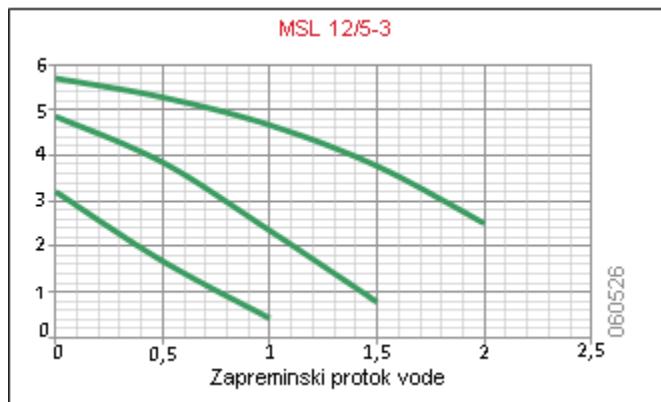
Sva podešavanja ostaju zapamćena i poslije eventualnog prekida napajanja.

## 11.2 Crpka WILO MSL 12/5 oem 3P

### Ukupna visina vodenog stuba crpke za grijanje

Ukupna visina vodenog stuba crpke za grejanje prikazana je u sledećem dijagramu sa odgovarajućom gornjom i donjom graničnom vrednošću.

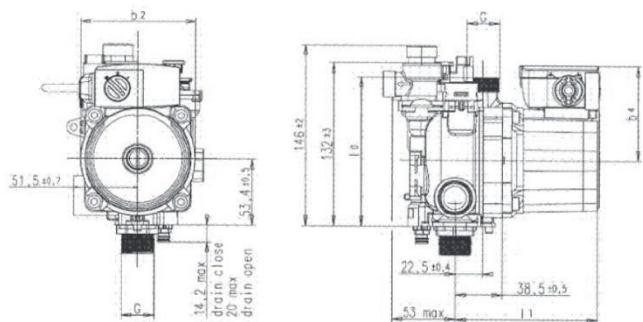
#### Karakteristika crpke za grijanje



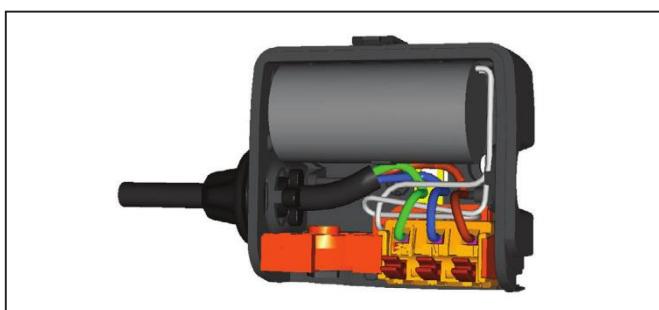
#### Osnovne karakteristike crpke WILO MSL 12/5 oem 3P

	n l / m	P1 W	I A	Kondenzator μf / VDB
MSL12/5	max 2310	84	0,37	2 / 400
	2040	59	0,28	
	min 1560	40	0,18	

Tabela: Podaci WILO Nemačka



Slika: Crpka Wilo MSL



Slika: Povezivanje napajnog kabla crpke

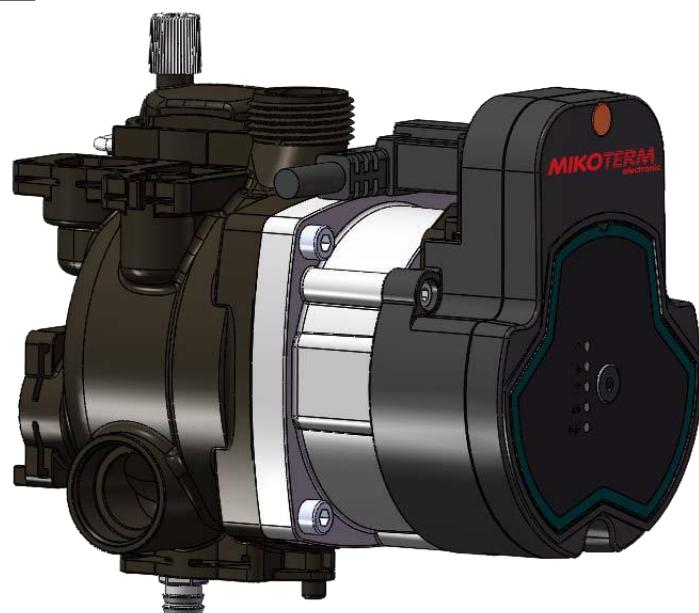
## 11.3 Mikoterm GPA15-7.5 III Pro Z178

### Crpka visoke učinkovitosti

#### Snaga u različitim režimima upravljanja

Glava	5m	6m	7m	7.5m
Snaga	33W	39W	52W	60W

- Indeks energetske učinkovitosti  $EEI \leq 0.20$ -deo3 (Materijal kućišta motora: **bronsa**)
- Napajanje: 230V, 50Hz jednofazno napajanje naizmeničnom strujom
- Maksimalni tlak sustava:  $\leq 0.3$ MPa
- Klasa izolacije: H
- Klasa zaštite: IP44
- Radna temperatura okoline:  $0^{\circ}\text{C} \sim 70^{\circ}\text{C}$
- Temperatura isporučene tekućine:  $2^{\circ}\text{C} \sim 95^{\circ}\text{C}$



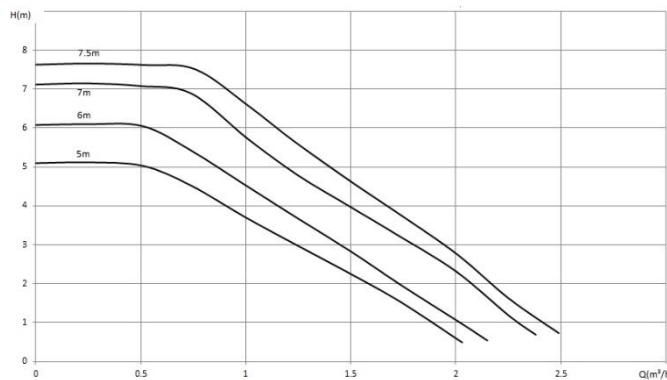
#### Kod pogreške

Trepćuće zeleno svjetlo ukazuje na kvar.

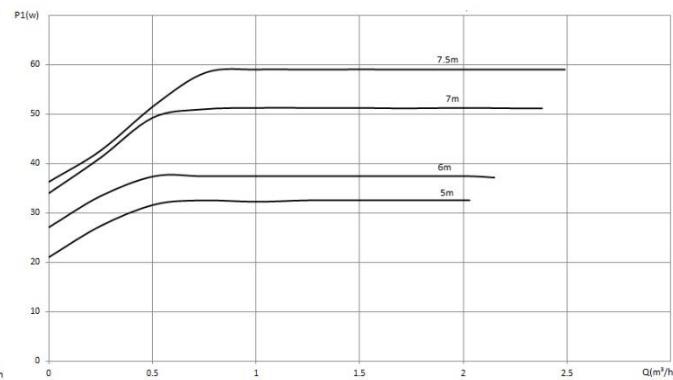
Kod pogreške	Opis greške
Lampica zasvjetli jednom	Zaštita od prenapona, ponovno pokrenite crpku nakon što se napon vrati na normalu (postavka prenapona: $270 \pm 5\text{V}$ ).
Svjetlo trepće 2 puta	Zaštita od preniskog napona, ponovno pokrenite crpku nakon što se napon vrati na normalu (postavka podnapona: $165 \pm 5\text{V}$ ).
Svjetlo trepće 3 puta	Zaštita od prekomjerne struje, ponovno pokrenite crpku nakon 8s.
Svjetlo trepće 4 puta	Zaštita od gubitka faze, ponovno pokrenite crpku nakon 8s.
Svjetlo trepće 5 puta	Zaštita od blokade, ponovno pokrenite crpku nakon 8s.
Svjetlo trepće 6 puta	Zaštita od niskog opterećenja, ponovno pokrenite crpku nakon 8s.
Svjetlo trepće 7 puta	Zaštita od pretjerane temperature, ponovno pokrenite crpku nakon što se temperatura okoline vrati u radni raspon na 5s.
	Zaštita od pregrijavanja, u nazivnom naponu, frekvenciji, okruženju visoke temperature, radu vode na visokoj temperaturi, površinska temperatura IPM modula viša je od $120 \pm 5^{\circ}\text{C}$ , crpka je smanjena na 0,5 puta nazivnu snagu, temperatura je niža od $115 \pm 5^{\circ}\text{C}$ , crpka se vraća u normalan rad.

**Napomena:** U slučaju kvara, potrebno je isključiti struju kako biste provjerili kvar. Nakon rješavanja problema, uključite prekidač i ponovno pokrenite crpku.

#### Krivulje visine protoka



#### Krivulje protok-snaga



## 12. Tehnički list (u skladu sa uredbom EU br. 811/2013)

1.	Proizvođač		MIKOTERM DOO
2.	Ime proizvoda		Centrometal – El-Cm Classic
3.	Modeli	I II III IV V VI VII VIII	El-Cm Classic 4,5kW El-Cm Classic 6kW El-Cm Classic 9kW El-Cm Classic 12kW El-Cm Classic 15kW El-Cm Classic 18kW El-Cm Classic 24kW El-Cm Classic 27kW

				I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII
4.	Grijanje prostorija: sezonska klasa energetske učinkovitosti			D	D	D	D	D	D	D	D
5.	Grijanje prostorije: Nominalna toplinska snaga (*8) (*11)	P <sub>rated</sub>	kW	4,5	6	9	12	15	18	24	27
6.	Grijanje sobe: Sezonska energetska učinkovitost (*8)	η <sub>s</sub>	%	37,19	37,39	37,55	37,66	37,70	37,76	37,82	37,84
7.	Godišnja potrošnja energije (*8)	Q <sub>HE</sub>	kWh	5600	6600	11022	13266	19620	22088	28756	32090
8.	Nivo buke, unutrašnje	L <sub>WA</sub> indoor	dB(A)	32	32	35	35	41	41	41	41
9.			Sve posebne mјere opreza za sklapanje, ugradnju i održavanje opisane su u uputama za upotrebu i ugradnju. Procitajte i slijedite upute za upotrebu i ugradnju.								
10.			Sve informacije uključene u podatke o proizvodu određuju se primjenom specifikacija relevantnih europskih direktiva. Razlike u podacima navedenim drugdje mogu rezultirati različitim uvjetima ispitivanja. Samo podaci koji su sadržani u ovim podacima o proizvodu su primjenljivi i važeći.								

(\*8) Za prosječne klimatske uvjete

(\*11) Za kotlove i kombinirane kotlove sa dizalicom topline, nazivna toplinska snaga "Prated" je jednaka konstrukcijskom opterećenju u režimu grijanja "Pdesign", a nazivna toplinska snaga za pomoćni kotao "Psup" jednaka je dodatnom grijanju izlaz "sup (Tj)"



## **Centrometal d.o.o.**

Glavna 12  
40306 MACINEC  
HRVATSKA Croatia  
tel: +385 (0)40 372 600  
email: [komerziala@centrometal.hr](mailto:komerziala@centrometal.hr)

Ovaj dokument je vlasništvo tvrtke CENTROMETAL d.o.o. i svako umnožavanje i kopiranje istih kažnjivo je zakonom. Sadržaj tehničke dokumentacije i tehničkih rješenja iz ovog priručnika zaštićeni su intelektualnim vlasništvom tvrtke CENTROMETAL d.o.o. Svako neovlašteno korištenje, kopiranje ili objavljivanje, u cijelosti ili djelomično, od strane drugih subjekata bez odobrenja CENTROMETAL d.o.o. kažnjivo je zakonom.

**CENTROMETAL d.o.o. ne preuzima odgovornost za moguće pogreške u ovoj knjižici nastaloj tiskanjem ili umnožavanjem, sve slike i sheme su u načelu, potrebno je svaku prilagoditi stvarnoj situaciji na terenu. U svakom slučaju, CENTROMETAL zadržava pravo izmjena koje smatra potrebnim na svojim proizvodima.**